

Содержание

Начало работы 5

Включение, телефонные вызовы, язык телефона, ввод букв, клавиши, меню.

Телефонные вызовы 25

Вызовы, видеовызовы, контакты, список вызовов, быстрый набор номера, функции управления голосом, группы, визитные карточки.

Сообщения 45

Текстовые, мультимедийные и голосовые сообщения, электронная почта, "Мои друзья".

Работа с изображениями 62

Фото- и видеокамера, блог, изображения, PhotoDJ™, темы.

Развлечения 69

Проигрыватель Walkman®, видеопроигрыватель, радио, PlayNow™, диктофон, игры.

Sony Ericsson W660i

Интернет и связь с другими устройствами 82

Параметры, Интернет, RSS, синхронизация, Bluetooth™, кабель USB, услуга обновления.

Дополнительные функции 97

Будильник, календарь, задания, профили, время и дата, блокировка SIM-карты и пр.

Устранение неполадок 107

Почему телефон не работает должным образом?

Важная информация 113

Web-узел для пользователей Sony Ericsson, обслуживание и поддержка, рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации, лицензионное соглашение конечного пользователя, гарантия, declaration of conformity.

Алфавитный указатель 127

Sony Ericsson

UMTS 2100

GSM/GPRS 900/1800/1900

Данное руководство опубликовано компанией Sony Ericsson Mobile Communications AB или местным филиалом компании без каких-либо обязательств. Компания Sony Ericsson Mobile Communications AB или местный филиал компании оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить в данное руководство изменения, связанные с совершенствованием оборудования и программного обеспечения, а также при обнаружении неточностей и опечаток.

Все эти изменения будут внесены в новую редакцию руководства.

С сохранением всех прав.

©Sony Ericsson Mobile Communications AB, 2007

Номер публикации: RU/LZT 108 9232 R1A
Внимание!

Некоторые из услуг, рассматриваемых в данном руководстве, предоставляются не всеми сетями. *Это также относится и к международному номеру вызова службы экстренной помощи системы GSM (112).*

Дополнительную информацию об использовании конкретных услуг можно получить у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

Перед началом работы с мобильным телефоном прочитайте указания, приведенные в разделах *Рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации* и *Ограниченная гарантия*.

Данный мобильный телефон позволяет загружать, хранить и пересылать дополнительное содержимое, например, мелодии сигнала вызова. Использование такого содержимого может быть ограничено или запрещено в силу законных прав третьих сторон, включая (но не ограничиваясь этим) ограничения, налагаемые действующим законодательством по защите авторских прав. Ответственность за использование дополнительного содержимого, загружаемого в телефон, а также пересылаемого из телефона, целиком возлагается на владельца телефона (но не на компанию Sony Ericsson). Перед использованием какого-либо дополнительного содержимого необходимо убедиться в наличии надлежащих лицензий либо иных разрешений. Компания Sony Ericsson не гарантирует точности, целостности или качества никакого дополнительного содержимого и другого содержимого сторонних изготовителей. Компания Sony Ericsson ни при каких обстоятельствах не несет никакой ответственности за неправильное использование дополнительного содержимого и другого содержимого сторонних изготовителей. Логотип с шариком, PlayNow, MusicDJ, PhotoDJ, VideoDJ и TrackID являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками корпорации Sony Ericsson Mobile Communications AB. Sony, Memory Stick Micro и M2 являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками корпорации Sony. Логотип и наименование Walkman® являются зарегистрированными торговыми марками корпорации Sony. Ericsson является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой корпорации Telefonaktiebolaget LM Ericsson.

Bluetooth™ является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой корпорации Bluetooth SIG.

B TrackID™ используется программное обеспечение Gracenote Mobile MusicID™. Gracenote и Gracenote Mobile MusicID являются торговыми марками корпорации Gracenote.

Real является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой корпорации RealNetworks. Программное обеспечение RealPlayer® for Mobile включено на основании лицензии корпорации RealNetworks. © Корпорация RealNetworks, 1995-2004 гг. С сохранением всех прав. Adobe™ Photoshop™ Album Starter Edition является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой корпорации Adobe Systems.

Microsoft, Windows и PowerPoint являются зарегистрированными торговыми марками или торговыми марками корпорации Microsoft в США и/или других странах.

Метод ввода текста T9™ является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой компании Tegic Communications.

Метод ввода текста T9™ защищен следующими патентами: патенты США №№ 5818437, 5953541, 5187480, 5945928 и 6011554; патент Канады № 1331057; патент Великобритании № 2238414B; стандартный патент Гонконга № HK0940329; патент республики Сингапур № 51383; патент Евросоюза № 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; на прочие патенты поданы заявки в различных странах мира.

Java и все торговые марки и логотипы, содержащие слово Java, являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками корпорации Sun Microsystems в США и других странах.

Лицензионное соглашение конечного пользователя на продукт Sun™ Java™ J2ME™.

- 1 Ограничения. Программное обеспечение является конфиденциальной и охраняемой законом об авторском праве информацией корпорации Sun, поэтому право собственности на все копии программного обеспечения принадлежит корпорации Sun и/или держателям ее лицензий. Пользователь не имеет права модифицировать, декompilировать, дисассемблировать, расшифровывать, извлекать содержимое или иным образом вскрывать программный код Программного обеспечения. Запрещается сдавать в аренду, передавать другим лицам и выдавать сублицензии на Программное обеспечение как целиком, так и частично.
- 2 Ограничение экспорта. Программное обеспечение, включая технические данные, подпадает под действие экспортного законодательства США, включая Закон комиссии по экспорту США и связанные с ним нормативные документы, а также под действие импортно-экспортных законодательных актов в других странах. Пользователь обязуется строго соблюдать все такие законодательные акты и подтверждает, что он несет ответственность за получение лицензий на экспорт, резкспорт и импорт Программного обеспечения. Запрещается загрузка или иные способы экспорта и резкспорта (i) на Кубу, в Ирак, Иран, Северную Корею, Ливию, Судан, Сирию, всем гражданам и резидентам этих стран (список стран может периодически пересматриваться), а также в любые страны, в отношении которых имеются ограничения на экспорт из США; (ii) всем субъектам, включенным в Черные списки Министерства финансов США и Министерства торговли США.

- 3 Ограниченные права. Использование, копирование и раскрытие правительственными организациями США подпадает под ограничения, изложенные в статьях "Права в области технической информации и программного обеспечения" в документах DFARS 252.227-7013(c) (1) (ii) и FAR 52.227-19(c) (2) (в зависимости от того, что применимо). Часть Программного обеспечения в данном издании защищена авторским правом © Корпорация SyncML initiative, 1999-2002 гг. С сохранением всех прав.
- Другие упомянутые здесь изделия и названия компаний могут быть торговыми марками соответствующих владельцев.
- Любые права, не переданные явно настоящим документом, сохраняются.
- Все иллюстрации приведены в качестве примера и могут несколько отличаться от реального телефона.

Обозначения

В данном руководстве используются следующие обозначения:



Примечание.



Услуга или функция зависит от сотовой сети или от абонентской подписки. Дополнительную информацию можно получить у оператора сотовой сети.



См. также стр.



С помощью клавиши выбора или джойстика выделите и выберите, ➡ *16 Функции клавиш.*



Нажмите джойстик по центру.



Нажмите верхний сектор джойстика.



Нажмите нижний сектор джойстика.



Нажмите левый сектор джойстика.



Нажмите правый сектор джойстика.

Начало работы

Включение, телефонные вызовы, язык телефона, ввод букв, клавиши, меню.

Дополнительную информацию и загружаемые файлы можно найти по адресу www.sonyericsson.com/support.

Сборка

Перед включением телефона необходимо установить в телефон SIM-карту и аккумулятор.

SIM-карта

При оформлении абонентской подписки оператор сотовой сети предоставляет SIM-карту (модуль идентификации абонента). На SIM-карте установлен микропроцессор, в котором помимо прочих параметров хранятся телефонный номер абонента, список предоставляемых абоненту услуг, а также имена и номера, сохраненные в телефонной книге.



Перед извлечением SIM-карты из другого телефона скопируйте на нее контакты, сохраненные в памяти телефона.

PIN-код

Для включения телефона и активизации услуг может потребоваться PIN-код (персональный идентификационный номер) SIM-карты. При вводе PIN-кода цифры кода отображаются на дисплее звездочками, за исключением случая, когда PIN-код начинается с тех же цифр, что и номер службы экстренной помощи (например, 112). Это позволяет вызывать службу экстренной помощи без ввода PIN-кода. Если при вводе допущена ошибка, нажмите **C**.



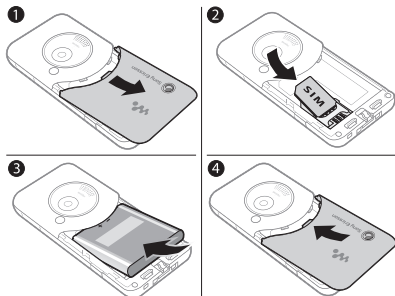
*При вводе неверного PIN-кода три раза подряд на экране появляется сообщение **PIN заблокирован**. Для разблокирования SIM-карты используется код PUK (персональный деблокировочный ключ)*
➡ 104 Блокировка SIM-карты.

Аккумулятор

При выполнении некоторых функций требуется больше энергии, что приводит к необходимости более частой подзарядки аккумулятора. При значительном сокращении продолжительности работы аккумулятора (в режиме разговора или в режиме ожидания) следует заменить аккумулятор. Используйте только аккумуляторы, рекомендованные корпорацией Sony Ericsson, ➔ 117 Аккумулятор.

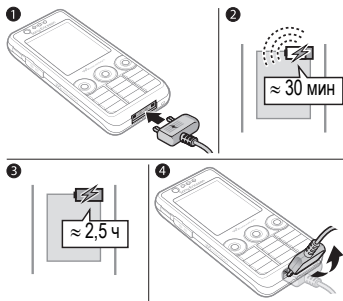
SIM-карта и аккумулятор

Для установки SIM-карты и аккумулятора



- 1 Снимите панель аккумуляторного отсека, нажав и сдвинув ее как показано на рисунке.
- 2 Вставьте SIM-карту в держатель (контактами вниз).
- 3 Вставьте аккумулятор в телефон (этикеткой вверх, контакты аккумулятора обращены к контактам в телефоне).
- 4 Сдвиньте панель аккумуляторного отсека на место.

Для зарядки аккумулятора



- 1 Подключите зарядное устройство к телефону так, чтобы символ на штекере был обращен вверх.
- 2 Индикатор зарядки может появиться на экране по истечении определенного времени (до 30 мин) после начала зарядки аккумулятора.
- 3 Заряжайте аккумулятор в течение примерно 2,5 часов (или до тех пор, пока индикатор на экране не покажет полную зарядку аккумулятора). Нажмите любую клавишу для включения экрана.
- 4 Отсоедините зарядное устройство, отогнув штекер вверх.

Включение телефона

Перед включением телефона необходимо зарядить аккумулятор и установить SIM-карту. Для быстрой и удобной подготовки телефона к работе после включения рекомендуется воспользоваться мастером настройки.

Для включения телефона



- 1 Нажмите и удерживайте нажатой клавишу ①. При первом включении телефона возможна некоторая задержка.
- 2 Выберите режим работы:
 - **Обычный** – включены все функции;
 - **Flight mode** – отключены радиопередатчики сотовой связи и Bluetooth™.

- 3 Введите PIN-код для SIM-карты, если требуется.
- 4 При первом включении выберите язык для отображения меню телефона.
- 5 ► Да для запуска мастера настройки телефона.
- 6 Для завершения настройки следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.
Дополнительная информация
► 10 Меню "Flight mode".



*Если в телефоне сохранены стандартные параметры, никаких дополнительных действий не требуется. Для доступа к услуге **Загрузка парам.** необходимо зарегистрировать телефон на сервере Sony Ericsson. Передается текстовое сообщение. Компания Sony Ericsson не распространяет и не обрабатывает какие-либо персональные данные. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг или оператора сотовой сети.*

Режим ожидания

После включения телефона и ввода PIN-кода на экране отображается название оператора сотовой сети. Такое состояние телефона называется режимом ожидания.

Функция справки в телефоне

Справочная информация доступна в телефоне в любое время.

Для запуска мастера настройки

- ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
► **Мастер настр-ки** и выберите функцию:
 - **Загрузка парам.;**
 - **Основные парам.;**
 - **Советы.**

Для просмотра информации о функциях

- Выделите функцию в списке
► **Функции** ► **Информ.** (если это меню доступно).

Для просмотра демонстрационного клипа

- ► **Развлечения** ► **Демонстрация.**

Загрузка парам.

Эта функция позволяет автоматически настроить параметры телефона, необходимые для доступа к различным услугам (Интернет, мультимедийные сообщения и электронная почта, услуга "Мои друзья", синхронизация, услуга обновления и потоковое воспроизведение).

Функцию **Загрузка парам.** можно использовать в том случае, если SIM-карта поддерживает эту услугу, телефон подключен к сети, работает в обычном режиме и не содержит параметров, заданных оператором сотовой сети.



Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

Меню “Flight mode”

Если меню **Flight mode** активно, при включении телефона выберите **Обычный** (работают все функции телефона) или **Flight mode** (часть функций отключена). В режиме “Flight mode” радиопередатчики сотовой связи и Bluetooth отключены, чтобы не создавать помех чувствительному оборудованию. Например, в самолете в этом режиме возможно прослушивание музыки или ввод текстовых сообщений (для передачи в другое время), а телефонные вызовы запрещены.



Неукоснительно соблюдайте установленные правила и указания экипажа самолета по использованию электронных устройств на борту самолета.

Для отображения меню “Flight mode”

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Flight mode** и выберите функцию.

Посылка вызовов

Телефон должен находиться в обычном режиме работы (т. е. не в режиме “Flight mode”).

Для посылки вызова

- 1 Введите телефонный номер (включая префикс международной связи и код зоны, если требуется).
- 2 ▶ **Вызвать** для посылки голосового вызова или ▶ **Функции**
▶ **Видеовызов** для посылки видеовызова.
- 3 ▶ **Функции** для выполнения различных функций во время разговора.
- 4 ▶ **Отбой** для завершения вызова.

Меню событий

Меню событий доступно практически в любом состоянии телефона и позволяет просматривать и работать с новыми событиями, а также закладками и ссылками.

Для вызова меню событий и выхода из него

- Нажмите .

Вкладки меню событий

- **Нов.события** – например, принятые вызовы и сообщения. Эта вкладка появляется на экране при наличии нового события. Нажмите **(C)** для удаления события с этой вкладки. Новые события могут отображаться в виде всплывающего текста ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Нов.события** ► **Всплывающие**.
- **Запуш.прилож.** – приложения, выполняющиеся в фоновом режиме. Выберите приложение для его отображения на экране или нажмите **(C)** для завершения работы приложения.
- **Мои ссылки** – добавление и удаление ссылок, а также изменение их порядка в списке. При выборе ссылки открывается соответствующее приложение, а остальные приложения закрываются или сворачиваются.
- **Интернет** – закладки для страниц Интернет. При выборе закладки открывается браузер, а остальные приложения закрываются или сворачиваются.

Программное обеспечение PC Suite

Программное обеспечение PC Suite, установленное на компьютере, расширяет возможности телефона, позволяя, например, синхронизировать календарь в телефоне с данными календаря на компьютере.

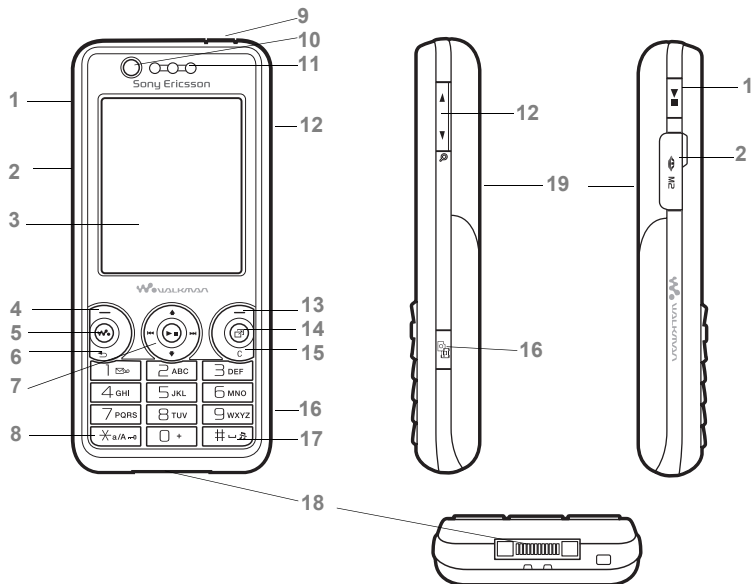
Для установки пакета PC Suite

- 1 Включите компьютер и вставьте в дисковод компьютера компакт-диск из комплекта телефона. Компакт-диск запустится автоматически, и на экране откроется окно программы установки.
- 2 **Компьютер:** выберите язык и нажмите кнопку **OK**.
- 3 **Компьютер:** выберите *Установить* в разделе PC Suite и следуйте инструкциям, которые выводятся на экран. По завершении установки на рабочем столе компьютера появится значок PC Suite.



Последнюю версию PC Suite можно загрузить из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support.

Основные элементы телефона



 **Обозначения клавиш могут отличаться от приведенных.**

- 1  Кнопка «Пуск/стоп»
- 2  Гнездо карты Memory Stick Micro™ (M2™)
- 3  Экран
- 4  Кнопка выбора
- 5  Кнопка проигрывателя Walkman®
- 6  Кнопка «Назад»
- 7  Джойстик/управление проигрывателем Walkman®
- 8  Кнопка блокировки клавиатуры
- 9  Кнопка включения и выключения
- 10  Камера видеоконференций
- 11  Динамик телефона
- 12  Кнопки регулировки громкости и цифрового масштабирования
- 13  Кнопка выбора
- 14  Кнопка меню событий
- 15  Кнопка «С»
- 16  Кнопка камеры
- 17  Кнопка отключения звука
- 18  Разъем для подключения зарядного устройства, минигарнитуры и кабеля USB
- 19  Объектив камеры

Дополнительная информация ➡ 16 *Функции клавиш.*

Обзор системы меню



PlayNow™*



Интернет*



Развлечения

Интеракт. услуги*
Радио
Игры
Видеопроект.
VideoDJ™
PhotoDJ™
MusicDJ™
Дист. управление
Запись звука
Демонстрация



Камера



Сообщения

Нов.сообщение
Входящие
Эл. почта
Новости RSS
Черновики
Исходящие
Переданные
Сохраненные
Мои друзья*
Голосов. почта
Шаблоны
Параметры



WALKMAN



Диспетч. файлов/****

Альбом кам.
Звуки
Изображения
Видео
Темы
Web-страницы
Игры
Приложения
Прочее



Контакты

Новый контакт



TrackID™*



Вызовы**



Все



Принятые



Исходящие



Непринятые



Организер

Будильники
Приложения
Видеовызов
Календарь
Задания
Заметки
Синхронизация
Таймер
Секундомер
Калькулятор
Памятка кодов



Параметры**



Общие

Профили
Время и дата
Язык
Услуга обновл.
Управл. голосом
Новые события
Ссылки
Flight mode
Защита
Мастер настр-ки
Состояние тлф
Общий сброс



Звуки и сигналы

Громкость звонка
Сигнал вызова
Без звука
Нарастающий
Вибровывзов
Сигнал о сообщ.
Звук клавиш



Дисплей

Фоновый рисунок
Темы
Приветствие
Заставка
Размер часов
Яркость
Изм. назв. линий*



Вызовы

Быстрый набор
Переадресация
На линию 2*
Упр. вызовами
Время и стоим.*
Показ./скр.номер
Аудиоустройство



Связь*

Bluetooth
USB
Синхронизация
Управл. устр-вом
Сотовые сети
Передача данных
Парам. Интернет
Пар.поток.воспр.
Аксессуары

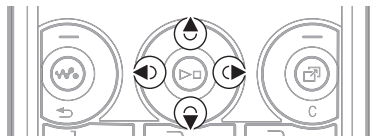
* Некоторые меню зависят от оператора, сотовой сети и абонентской подписки.

** Для перемещения между вкладками в подменю служит джойстик. Дополнительная информация

► 16 Функции клавиш.

Функции клавиш

Главное меню отображается в виде значков. Некоторые подменю содержат вкладки. Для перехода между вкладками нажимайте ◀ или ▶.



Клавиша



Переход в главное меню и выбор выделенного элемента.



Перемещение по меню и вкладкам.



Выбор функции, название которой отображается на экране над клавишами.



Возврат на один уровень в системе меню. Для возврата в режим ожидания или завершения функции нажмите эту клавишу и удерживайте ее нажатой.



Удаление объектов, например, изображений, аудиоклипов и контактов.
Отключение микрофона во время разговора – удерживайте клавишу нажатой.



Вызов меню событий ➡ 10 Меню событий.



Открытие или сворачивание проигрывателя **WALKMAN**.



Съемка фотографии или запись видеоклипа – удерживайте клавишу нажатой.

	Вызов службы голосовой почты – в режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу нажатой (если сохранен номер).
 – 	Поиск контакта, начинающегося с определенной буквы, – в режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой одну из этих клавиш.
 – 	Быстрый набор номера – в режиме ожидания нажмите цифровую клавишу ► Вызвать . Вызов списка ссылок в сеансе Интернет ► 85 Для выбора режима работы клавиатуры в браузере .
	Просмотр справки по использованию клавиш при работе с камерой.
	Включение и отключение функции блокировки клавиатуры – нажмите в режиме ожидания, затем ► Блок. кл. или Откл.блк.
	Отключение звукового сигнала при поступлении вызова. Установка беззвучного режима работы – нажмите и удерживайте клавишу нажатой. Сигнал будильника подается также и в том случае, когда в телефоне установлен беззвучный режим работы.
	Отображение информации о состоянии (в режиме ожидания). Увеличение громкости во время разговора и при использовании проигрывателя WALKMAN . Уменьшение изображения при работе с камерой и просмотре изображений. Возврат к предыдущей дорожке – нажмите и удерживайте клавишу нажатой. Отклонение вызова – нажмите дважды. Включение функции набора голосом – удерживайте клавишу нажатой (можно также произнести “волшебное слово”, если функция активна) ► 36 Набор номера голосом .



Уменьшение громкости во время разговора и при использовании проигрывателя **WALKMAN**.

Увеличение изображения при работе с камерой и просмотре изображений.

Переход к следующей дорожке – удерживайте клавишу нажатой.

Включение функции набора голосом – удерживайте клавишу нажатой (можно также произнести “волшебное слово”, если функция активна) ➡ *36 Набор номера голосом.*

► **Информ.** Дополнительная информация, описания меню и функций, а также советы по их использованию ➡ *9 Функция справки в телефоне.*

► **Функции** Переход в список функций. Состав списка функций зависит от текущего положения в системе меню.

Строка состояния

Ниже приведено краткое описание некоторых значков, которые могут отображаться на экране.

Значок Описание



Доступны услуги сети 3G (UMTS).



Уровень сигнала сети GSM.



Состояние аккумулятора.



Зарядка аккумулятора (отображается вместе с индикатором состояния аккумулятора).



Непринятый входящий вызов.



Принято текстовое сообщение.



Принято сообщение электронной почты.



Принято мультимедийное сообщение.



Принято голосовое сообщение.



Текущий вызов.



Включена функция блокировки клавиатуры.



Подключена минигарнитура.



Напоминание календаря.



Напоминание о задании.

Быстрый доступ

Для ускоренного перемещения по системе меню можно использовать клавиши быстрого доступа, а также стандартные команды джойстика, которые обеспечивают ускоренный доступ к определенным функциям. Если требуется, команды джойстика можно изменить.

Использование клавиш быстрого доступа

В режиме ожидания нажмите  для перехода в меню, затем введите номер меню. Нумерация меню начинается с левого верхнего значка, продолжается вправо и далее по строкам вниз, например, нажмите  для перехода к пятому меню. Для вызова десятого, одиннадцатого или двенадцатого меню нажмите соответственно ,  или . Для возврата в режим ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу .

Использование команд джойстика

В режиме ожидания нажмите , ,  или  для перехода в меню или выполнения функции.

Для изменения команд джойстика

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Ссылки**, выберите команду
▶ **Измен.**

Язык телефона

Эта функция предназначена для выбора языка, используемого для отображения меню и при вводе текста.

Для изменения языка телефона

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Язык** ▶ **Язык телефона**.
Выберите язык.
В режиме ожидания можно также нажать
-  8888  для автоматического выбора языка;
-  0000  для выбора английского языка.



Большинство SIM-карт автоматически выбирает для отображения меню язык той страны, в которой приобретена SIM-карта. В противном случае по умолчанию используется английский язык.

Для выбора языка ввода

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Язык** ▶ **Язык ввода**.
- Отметьте в списке языки, которые будут использоваться для ввода.
▶ **Сохранить** для выхода из меню.

Ввод букв

В телефоне предусмотрено два способа ввода букв (например, при создании сообщения):

- обычный ввод текста;
- ввод текста T9™.

Для переключения режима ввода

- Для переключения режима ввода текста нажмите и удерживайте нажатой клавишу  перед началом или во время ввода текста.

Для изменения языка ввода

- Перед началом или во время ввода текста нажмите и удерживайте нажатой клавишу , затем выберите другой язык ввода.

Функции в режиме ввода текста

► **Функции** для доступа к списку функций ввода текста.

Ввод букв в режиме обычного ввода

- Нажимайте клавиши **(2)** – **(9)** до тех пор, пока на дисплее не появится требуемый символ.
- Нажмите **(*) shift** для переключения регистра (прописные/строчные буквы).
- Для ввода цифры нажмите и удерживайте нажатой клавишу **(0+)** – **(9)**.
- Для удаления букв и цифр нажимайте **(C)**.
- Для ввода наиболее распространенных знаков препинания нажимайте **(1)**.
- Для ввода пробела нажмите **(#↵)**.

Ввод текста T9™

В режиме T9™ для распознавания наиболее часто встречающихся слов по последовательности нажатий клавиш используется встроенный словарь. Клавиши нажимают по одному разу для любой буквы независимо от того, является ли буква первой на клавише.

Ввод букв в режиме T9™

- 1 Для ввода текста должна быть выбрана функция, предусматривающая возможность ввода текста, например,
► **Сообщения** ► **Нов.сообщение**
► **Сообщ. SMS**.
- 2 Например, для того, чтобы ввести слово "Jane", нажмите **(5)**, **(2)**, **(6)**, **(3)**.
- 3 Если на экране отображается правильное слово, нажмите **(#↵)**, чтобы принять слово и ввести пробел. Для подтверждения слова без ввода пробела нажмите **(⏎)**. Если слово на экране отличается от требуемого, нажимайте **(⬅)** или **(➡)** для просмотра списка подходящих слов. Нажмите **(#↵)**, чтобы подтвердить слово и ввести пробел.
- 4 Продолжайте ввод сообщения. Для ввода знака препинания нажмите **(1)**, затем **(⬅)** или **(➡)** требуемое количество раз; нажмите **(#↵)** для подтверждения и ввода пробела.

Для добавления слов в словарь T9™

- 1 В режиме ввода букв ► **Функции**
► **Изменить слово.**
- 2 Отредактируйте слово в режиме
обычного ввода. Нажимайте ⬅ и ➡ для перемещения курсора.
Для удаления символа нажимите
⌫. Для удаления всего слова
нажмите клавишу ⌫ и удерживайте ее нажатой.
Закончив редактирование слова,
► **Вставить.** Слово добавляется
в словарь T9™. В следующий раз
при вводе текста в режиме T9™
это слово будет предложено
в качестве одного из вариантов.

Предсказание следующего слова

При вводе сообщений в режиме
T9™ можно использовать функцию
предсказания следующего слова
(если аналогичные комбинации
слов встречались ранее).

Для включения и отключения функции предсказания следующего слова

- В режиме ввода букв ► **Функции** ►
Функции ввода ► **Предл. след. сл.**

Использование функции предсказания следующего слова

- При вводе текста нажмите (#-*)
для подтверждения слова
и продолжения ввода.

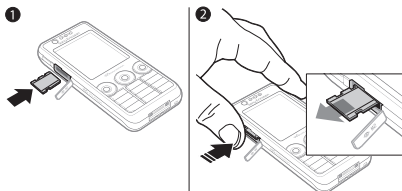
Диспетчер файлов

Приложение **Диспетч. файлов**
предназначено для работы
с изображениями, видеоклипами,
музыкальными файлами, темами,
страницами Интернет, играми и
приложениями, сохраненными
в памяти телефона или на карте
памяти.

Memory Stick Micro™ (M2™)

В телефон можно установить карту
памяти Memory Stick Micro™ (M2™)
с целью увеличения объема памяти
для сохранения, например,
музыкальных файлов и изображений.

Для установки и извлечения карты памяти



- 1 Вставьте карту памяти как показано на рисунке (контактами вниз).
- 2 Нажмите на край карты для ее извлечения.

Файлы можно перемещать и копировать между компьютером и картой памяти. Когда карта памяти установлена в телефон, файлы автоматически сохраняются сначала на карте (если не выбран режим сохранения файлов в памяти телефона).

Возможно создание новых папок для копирования или перемещения файлов. Игры и приложения можно перемещать только между папками **Игры** и **Приложения**, а также из памяти телефона на карту памяти. Файлы нераспознанных форматов сохраняются в папке **Прочее**. Телефон позволяет выбирать одновременно несколько файлов или все файлы в папке (кроме файлов в папках **Игры** и **Приложения**).

Состояние памяти

Если заполнена вся доступная память, сохранение файлов невозможно до тех пор, пока не будет удалена часть данных. Для проверки состояния памяти телефона и карты памяти выделите папку ► **Функции** ► **Сост. памяти**.

Вкладки диспетчера файлов

Диспетчер файлов содержит три вкладки; предусмотрены специальные значки, которые указывают местоположение файлов.

- **Все файлы** – все содержимое памяти телефона и карты памяти.
- **На Memory Stick** – все содержимое карты памяти.
- **В телефон** – все содержимое памяти телефона.

Информация о файлах

Для просмотра информации о файле выделите файл ► **Функции** ► **Информация**. Объекты, загруженные и принятые по любому из доступных каналов передачи данных, могут быть защищены законом об авторских правах. Копирование и передача защищенных файлов может быть запрещена. Защищенные файлы обозначены символом ключа.

Для работы с файлом в диспетчере файлов

- 1 ► **Диспетч. файлов** и откройте папку.
- 2 Выделите файл ► **Функции**.

Для перемещения или копирования файла

- 1 ► Диспетч. файлов и выберите папку.
- 2 Выделите файл ► **Функции** ► **Файл** ► **Переместить** для перемещения или ► **Функции** ► **Файл** ► **Скопировать** для копирования файла.
- 3 Выберите память, куда требуется переместить или скопировать файл (**Телефон** или **Memory Stick**).

Для перемещения или копирования файлов в компьютер

- ► **94 Передача файлов по кабелю USB.**

Для создания папки

- 1 ► Диспетч. файлов и откройте папку.
- 2 ► **Функции** ► **Новая папка** и введите имя папки.
- 3 ► **ОК** для сохранения папки.

Для выбора нескольких файлов

- 1 ► Диспетч. файлов и откройте папку.
- 2 ► **Функции** ► **Отметить** ► **Отметить неск.**
- 3 Выделите файлы ► **Отметить** или **Снять**.

Для выбора всех файлов в папке

- ► Диспетч. файлов, откройте папку
► **Функции** ► **Отметить** ► **Отм. все**.

Для удаления файла или папки в диспетчере файлов

- 1 ► Диспетч. файлов и откройте папку.
- 2 Выделите файл ► **Функции** ► **Удалить**.

Функции карты памяти

Отображение информации о состоянии памяти, а также форматирование карты памяти для удаления всей информации.

Доступ к меню карты памяти

- ► Диспетч. файлов и выберите вкладку **На Memory Stick**;
► **Функции** для вызова меню функций.

Телефонные вызовы

Вызовы, видеовызовы, контакты, список вызовов, быстрый набор номера, функции управления голосом, группы, визитные карточки.

Посылка и прием вызовов

Для посылки вызовов и ответа на вызовы телефон должен быть включен и находиться в пределах зоны обслуживания сотовой сети

➡ 7 Включение телефона.

Для посылки видеовызова

➡ 27 Видеовызов.

Сети

Если телефон находится в зоне обслуживания домашней сети, при включении автоматически выбирается домашняя сеть. Если домашняя сеть не доступна, можно использовать другую сеть при условии, что оператор домашней сети разрешает подключение. Такая ситуация называется роумингом.

Вы можете выбрать требуемую сеть или добавить сеть в список предпочтительных сетей. Можно также изменять порядок выбора сетей в режиме автоматического поиска.

Для просмотра списка доступных сетей

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Связь**
- ▶ **Сотовые сети.**

Телефон обеспечивает автоматическое переключение между сетями GSM и 3G (UMTS) при наличии доступа. В некоторых случаях оператор сотовой сети допускает ручной выбор сети, поскольку при поиске доступных сетей расходуется энергия аккумулятора.

Для переключения сетей

- 1 ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Связь**
▶ **Сотовые сети** ▶ **Сети GSM/3G.**
- 2 ▶ **GSM и 3G** (автоматический режим) или ▶ **Только GSM.**

Дополнительную информацию можно получить у оператора сотовой сети.

Для посылки вызова

- 1 Введите телефонный номер (включая код страны и код зоны, если требуется).
- 2 ▶ **Вызвать** для посылки голосового вызова или ▶ **Функции** для выполнения различных функций, например, **Видеовызов**
➡ 27 Видеовызов.
- 3 ▶ **Отбой** для завершения вызова.



Телефонные номера можно извлекать из списка вызовов (► 29 Контакты) и из списка контактов (► 33 Список вызовов). Кроме того, для отправки вызовов можно использовать функцию управления голосом ► 35 Управление голосом.

Для отправки международного вызова

- 1 Нажмите клавишу  и удерживайте ее нажатой до тех пор, пока на экране не появится символ "+".
- 2 Введите код страны, код зоны (без начального нуля) и телефонный номер. ► **Вызвать** для отправки голосового вызова или ► **Функции** ► **Видеовызов** для отправки видеовызова.

Для повторного вызова ранее набранного номера

- Если попытка отправки вызова оказалась неудачной и на экране появилось сообщение **Повторить?**, ► **Да**.



Ожидая повторного соединения, телефон можно не подносить к уху. После ответа вызываемого абонента телефон подает громкий звуковой сигнал.

Для ответа на вызов или отклонения вызова

- ► **Ответ** или ► **Занято**.

Для отключения микрофона

- 1 Нажмите и удерживайте нажатой клавишу .
- 2 Для продолжения разговора еще раз нажмите и удерживайте клавишу .

Для включения и выключения громкоговорителя во время разговора

- ► **Функции** ► **Вкл. громкогвр** или **Откл. громкогвр**.



Во избежание повреждения органов слуха не подносите телефон к уху при включенном громкоговорителе.

Для изменения громкости

- Нажмите  или  для увеличения или уменьшения уровня громкости во время разговора.

Непринятые вызовы

Если меню событий активно, непринятые вызовы отображаются в режиме ожидания на вкладке **Новые события**, в противном случае в режиме ожидания отображается сообщение **Непринятые вызовы**:

- 10 Меню событий.

Для проверки неприятных вызовов в режиме ожидания

- Если меню событий активно, нажмите  ► вкладка **Новые события**. Нажимая  или , выберите номер, ► **Вызвать** для отправки вызова.
- Если меню событий не активно, ► **Вызовы** ► вкладка **Неприятные**. Нажимая  или , выберите номер, ► **Вызвать** для отправки вызова.

Вызов службы экстренной помощи

В телефоне предусмотрено использование международных номеров службы экстренной помощи (например, 112). Телефон обеспечивает вызов службы экстренной помощи в любой стране (как с установленной SIM-картой, так и без нее) при условии, что телефон находится в зоне обслуживания сети 3G (UMTS) или GSM.

 В некоторых странах также действуют другие номера службы экстренной помощи. В этом случае оператор сотовой сети может сохранить на SIM-карте дополнительный местный номер службы экстренной помощи.

Для вызова службы экстренной помощи

- Введите международный номер службы экстренной помощи (например, 112) ► **Вызвать**.

Для просмотра местных номеров службы экстренной помощи

- ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Спец. номера** ► **Экстренн. номера**.

Видеовызов

Во время разговора вы видите собеседника на экране телефона.

Перед началом работы

Для отправки видеовызова требуется, чтобы подписка вызывающего и вызываемого абонентов предусматривала услуги 3G (UMTS) и оба абонента находились в зоне обслуживания сети 3G (UMTS). При наличии доступа к услугам 3G (UMTS) в строке состояния отображается значок 3G.

Демонстрационный режим видеовызова

Большую часть функций видеовызова можно использовать без отправки вызова, например, для подготовки и настройки камеры. **Организатор** ► **Видео**.

Для отправки видеовызова

- При наличии доступа к услугам 3G (UMTS) отправка видеовызова возможна одним из следующих способов:
 - Введите телефонный номер (включая код доступа к международной связи и код зоны, если требуется) ► **Функции** ► **Видеовызов**.
 - ► **Контакты** и выберите контакт, который требуется вызвать. Нажимая ⬅ или ➡, выберите номер ► **Функции** ► **Видеовызов**.
 - ► **Организатор** ► **Видео** ► **Вызов...** ► **Контакты**, найдите телефонный номер ► **Вызвать** или введите телефонный номер ► **Вызвать**.

Для увеличения и уменьшения передаваемого изображения

- Для увеличения или уменьшения передаваемого изображения нажмите ⬆ или ⬇.

Для приема входящего видеовызова

- ► **Ответ**.

Для завершения видеовызова

- ► **Отбой**.

Функции видеовызова

► **Функции** для выполнения перечисленных ниже функций.

- **Перекл. камеру** – для переключения между основной камерой и камерой видеоконференций. С помощью основной камеры можно передать адресату изображение окружающей обстановки.
- **Откл. камеру/Вкл. камеру** – отключение и включение видеокamеры. Если камера выключена, передается неподвижное фоновое изображение.
- **Сохран. изображ.** – сохранение изображения из большого окна, например, изображения собеседника.
- **Камера** – функции:
 - **Яркость** – настройка яркости передаваемого изображения;
 - **Вкл. ночн. реж.** – работа в условиях недостаточного освещения. Этот режим применяется к передаваемому видеоизображению.
- **Звук** – функции во время видеовызова:
 - **Откл. громкогвр/Вкл. громкогвр** – отключение и включение громкоговорителя;

- **Откл. микрофон/ Вкл. микрофон** – отключение и включение микрофона;
- **Переключ. звук** – переключение звука на минигарнитуру Bluetooth и обратно.
- **Компоновка – функции:**
 - **Перекл.изображ.** – выбор изображения (принимаемого или передаваемого) для вывода на весь экран;
 - **Скрыть м. изобр./ Показ. м. изобр.**
 - **Зеркальное** – вывод на экран зеркально отраженного изображения с камеры.
- **Параметры** – при приеме вызова:
 - **Режим ответа** – выбор состояния камеры видеоконференций (включена или отключена);
 - **Другое изобр.** – выбор неподвижного изображения для передачи, когда камера отключена;
 - **Аудиофункции** – выбор состояния микрофона и/или громкоговорителя (включен или отключен);
 - **Качество видео** – установка качества изображения для видеовызовов. Изменения не применяются к текущему вызову.

Контакты

Контактную информацию можно сохранять в памяти телефона или на SIM-карте.

Телефон позволяет выбрать телефонную книгу (**Контакты тлф** или **Контакты SIM**), которая используется по умолчанию.

Полезные сведения и параметры
 ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции.**

Телефонная книга по умолчанию

Если в качестве телефонной книги по умолчанию выбрать **Контакты тлф**, в телефонной книге полностью отображаются записи, сохраненные в приложении **Контакты**. Если в качестве телефонной книги по умолчанию выбрать **Контакты SIM**, информация, отображаемая в телефонной книге, зависит от типа SIM-карты.

Для выбора телефонной книги по умолчанию

- 1 ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции**
 ► **Дополнительно** ► **Тел.кн. по умолч.**
- 2 ► **Контакты тлф** или **Контакты SIM.**

Контакты в телефоне

Контакты (имена, телефонные номера и персональная информация) можно сохранять в памяти телефона. В контакты можно также добавлять изображения и сигналы вызова. Для перемещения между вкладками и информационными полями нажимайте , ,  и .

Для добавления контакта в телефон

- 1 Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты тлф**,
▶ **Контакты** ▶ **Новый контакт** ▶ **Добав.**
- 2 Введите имя ▶ **ОК.**
- 3 Введите номер ▶ **ОК.**
- 4 Выберите тип номера.
- 5 Выберите поля на различных вкладках и введите информацию. Для ввода символа (например, @)
▶ **Функции** ▶ **Добав. символ**, выберите символ ▶ **Вставить.**
- 6 Закончив ввод всей информации,
▶ **Сохран.**

Для удаления контакта

- 1 ▶ **Контакты** и выделите контакт в списке.
- 2 Нажмите  и выберите **Да.**

Для удаления всех контактов в телефоне

- Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты тлф**,
▶ **Контакты** ▶ **Функции** ▶ **Функции** ▶ **Дополнительно** ▶ **Удалить все** ▶ **Да** ▶ **Да.** Имена и номера, сохраненные на SIM-карте, не удаляются.

Номера на SIM-карте

Контакты можно сохранять на SIM-карте.

Для добавления номера на SIM-карту

- 1 Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты SIM**,
▶ **Контакты** ▶ **Новый контакт** ▶ **Добав.**
- 2 Введите имя ▶ **ОК.**
- 3 Введите номер ▶ **ОК** и выберите тип номера. Введите дополнительную информацию (если такая возможность поддерживается) ▶ **Сохран.**

Для автоматического сохранения имен и телефонных номеров на SIM-карте

- Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты тлф**,
▶ **Контакты** ▶ **Функции** ▶ **Функции** ▶ **Дополнительно** ▶ **Автосохран.** на **SIM** и выберите **Включить.**

Состояние памяти

Количество контактов, которые можно сохранить в телефоне или на SIM-карте, зависит от объема свободной памяти.

Для проверки состояния памяти

- ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции**
► **Дополнительно** ► **Сост. памяти.**

Работа с контактами

Контакты можно использовать различными способами. Ниже рассматриваются следующие операции:

- вызов контактов, сохраненных в телефоне и на SIM-карте;
- передача контактов из телефона в другое устройство;
- копирование контактов в телефон и на SIM-карту;
- добавление к контакту изображения и сигнала вызова;
- редактирование контактов;
- синхронизация контактов.

Для вызова контакта, сохраненного в телефоне

- 1 ► **Контакты**. Прокрутите список или введите первую букву (или несколько букв) имени контакта.
- 2 Выделив контакт, нажмите  или  для выбора номера ► **Вызвать** для отправки голосового вызова либо ► **Функции** ► **Видеовызов** для отправки видеовызова.

Для вызова номера, сохраненного на SIM-карте

- Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты SIM**, ► **Контакты**, прокрутите список до требуемого контакта, нажмите  или  для выбора номера. ► **Вызвать** для отправки голосового вызова или ► **Функции** ► **Видеовызов** для отправки видеовызова.
- Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты тлф**, ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Контакты SIM**, выберите контакт ► **Вызвать** для отправки голосового вызова либо ► **Функции** ► **Видеовызов** для отправки видеовызова.

Для передачи контакта

- ► Контакты, выберите контакт
► Функции ► Перед. контакт
и выберите способ передачи.

Для передачи всех контактов

- ► Контакты ► Функции ► Функции
► Дополнительно ► Передать все
и выберите способ передачи.

Для копирования имен и номеров на SIM-карту

- 1 ► Контакты ► Функции ► Функции
► Дополнительно ► Скопир. на SIM.
- 2 Выберите функцию.

 При копировании всех контактов из памяти телефона на SIM-карту вся информация на SIM-карте заменяется.

Для копирования имен и номеров в список контактов

- 1 ► Контакты ► Функции ► Функции
► Дополнительно ► Скопир. с SIM.
- 2 Выберите функцию.

Для добавления к контакту изображения, звукового сигнала или видеосигнала вызова

- 1 ► Контакты, выберите контакт
► Функции ► Измен. контакт.
- 2 Перейдите на соответствующую вкладку и выберите **Изображ.** или **Сигнал вызова** ► **Добав.**
- 3 Выберите тип объекта, затем файл ► **Сохран.**

 Если абонентская подписка включает услугу определения номера, можно назначить персональные сигналы вызова для контактов.

Для изменения контакта в телефоне

- 1 ► Контакты, выберите контакт
► Функции ► Измен. контакт.
- 2 Перейдите на соответствующую вкладку и выберите поле, информацию в котором требуется изменить, ► **Измен.**
- 3 Отредактируйте информацию
► **Сохран.**

Для изменения имени и номера на SIM-карте

- 1 Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты SIM**,
► **Контакты** и выберите в списке имя и номер для редактирования. Если телефонная книга по умолчанию – **Контакты тлф**,
► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Контакты SIM** и выберите в списке имя и номер для редактирования.
- 2 ► **Функции** ► **Измен. контакт** и измените имя и номер.

Синхронизация контактов

Контакты можно синхронизировать с телефонной книгой в сети Интернет. Дополнительная информация ► **88 Синхронизация.**

Для сохранения и восстановления контактов с использованием карты памяти

- ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Дополнительно** ► **Скопир. на карту** или **Восст. с карты.**

Для выбора порядка сортировки контактов

- ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Дополнительно** ► **Поряд.** **сортиров.**

Список вызовов

Это меню содержит информацию о последних входящих и исходящих вызовах.

Для послылки вызова из списка вызовов

- 1 В режиме ожидания ► **Вызовы** и выберите вкладку.
- 2 Выделите имя или номер, который требуется вызвать, ► **Вызвать** для послылки голосового вызова либо ► **Функции** ► **Видеовызов** для послылки видеовызова.

Для добавления номера из списка вызовов в список контактов

- 1 В режиме ожидания ► **Вызовы** и выберите вкладку.
- 2 Выделите номер, который требуется добавить, ► **Функции** ► **Сохран. номер.**
- 3 ► **Новый контакт** для создания нового контакта или выберите существующий контакт, в который будет добавлен номер.

Для очистки списка вызовов

- ► **Вызовы** ► вкладка **Все** ► **Функции** ► **Удалить все.**

Быстрый набор номера с использованием изображений

Для ускорения набора часто используемых номеров их можно сохранить в ячейках 1-9 памяти телефона. Функция быстрого набора зависит от того, какая телефонная книга используется по умолчанию ➡ 29 *Телефонная книга по умолчанию*, например, возможен быстрый набор номеров, сохраненных на SIM-карте.

Если в позиции быстрого набора добавлены контакты с изображениями, эти изображения выводятся на экран для идентификации номеров ➡ 32 *Для добавления к контакту изображения, звукового сигнала или видеосигнала вызова*.

Для назначения номеров быстрого набора

- 1 ► Контакты ► Функции ► Функции ► Быстрый набор.
- 2 Выделите позицию в списке ► Добав. или ► Функции ► Заменить.

Для быстрого набора номера

- В режиме ожидания введите номер ячейки ► **Вызвать**.

Голосовая почта

Если абонентская подписка включает услугу голосовой почты, вызывающие абоненты могут оставлять голосовые сообщения в случае, если вы не отвечаете на вызов.



Номер голосовой почты и другую информацию можно получить у оператора сотовой сети.

Для вызова голосового почтового ящика

- Нажмите и удерживайте нажатой клавишу (1). Если в памяти телефона не сохранен номер голосовой почты, ► Да и введите номер.

Для изменения номера голосовой почты

- ► Сообщения ► Параметры ► Номер глс почты.

Управление голосом

Функция управления голосом позволяет записать голосовые команды для выполнения следующих операций:

- набор номера голосом – для вызова абонента достаточно произнести его имя;
- включение функции управления голосом с помощью “волшебного слова”;
- ответ на вызов и отклонение вызова голосом при подключении комплекта громкой связи или минигарнитуры.

Подготовка к набору номера голосом

Необходимо включить функцию набора номера голосом и записать голосовые команды. Рядом с телефонным номером, для которого записана голосовая команда, отображается специальный значок.

Для включения функции набора голосом и записи имен

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Управл. голосом** ► **Набор голосом** ► **Включить** ► **Да** ► **Новая команда** и выберите контакт.
- 2 Если контакт содержит более одного номера, прокрутите список номеров с помощью ⬅ и ➡. Выберите телефонный номер для добавления к нему голосовой команды. Запишите голосовую команду (например, “Мобильный Андрея”).
- 3 На экране появятся инструкции. Дождитесь сигнала и произнесите команду, которую требуется записать. Телефон воспроизводит записанную команду.
- 4 Если запись выполнена успешно, ► **Да**, в противном случае ► **Нет** и повторите шаг 3.
- 5 Для записи другой голосовой команды для контакта ► **Новая команда** ► **Добав.** и повторите приведенные выше шаги 2-5.

Имя абонента

Телефон может воспроизводить записанную голосовую команду при поступлении входящего вызова от соответствующего абонента.

Для включения и отключения воспроизведения имени вызывающего абонента

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Управл. голосом** ▶ **Воспроизв. имени**.

Набор номера голосом

Функцию набора номера голосом можно включить в режиме ожидания с клавиатуры телефона или с помощью кнопки минигарнитур (обычной или Bluetooth), а также с помощью функции “волшебного слова”.

Для посылки вызова

- 1 В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой одну из клавиш регулировки громкости.
- 2 Дождитесь сигнала и произнесите имя, записанное ранее, например, “Мобильный Андрея”. Телефон воспроизводит имя и устанавливает соединение.

Для посылки вызова из минигарнитур

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой кнопку обычной минигарнитур или минигарнитур Bluetooth.

Волшебное слово

Предусмотрена запись и использование голосовой команды “волшебное слово”, которая служит для включения функций управления голосом (без нажатия клавиш). Функция “Волшебное слово” работает только совместно с устройством громкой связи (минигарнитурой).



Выберите длинное, редко употребляемое слово (или фразу), которое легко выделить из обычного разговора.

Для включения функции и записи “волшебного слова”

- 1 ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Управл. голосом** ▶ **Волшебное слово** ▶ **Включить**.
- 2 На экране появятся инструкции.
▶ **Продолж.** Дождитесь сигнала и произнесите “волшебное слово”.
- 3 ▶ **Да** для подтверждения или ▶ **Нет** для повторной записи “волшебного слова”.
- 4 На экране появятся инструкции.
▶ **Продолж** и выберите условия, при которых должна включаться функция “волшебного слова”.

Прием вызовов голосом

Если к телефону подключена минигарнитура или устройство громкой связи, отвечать на вызовы и отклонять вызовы можно командами, подаваемыми голосом.



Функция ответа на вызов голосом работает только при выборе в качестве сигнала вызова файла MIDI, WAV (16 кГц), eMelody или iMelody.

Для включения функции и записи команд приема вызовов голосом

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Управл. голосом** ► **Ответ голосом** ► **Включить**.
- 2 На экране появятся инструкции.
► **Продолж.** Дождитесь сигнала и произнесите команду “Ответить” (или другое слово).
- 3 ► **Да** для подтверждения или ► **Нет** для повторной записи.
- 4 На экране появятся инструкции.
► **Продолж.** Дождитесь сигнала и произнесите команду “Занято” (или другое слово).
- 5 ► **Да** для подтверждения или ► **Нет** для повторной записи.
- 6 На экране появятся инструкции.
► **Продолж** и выберите условия, при которых должна включаться функция ответа на вызов голосом.

Для ответа на вызов или отклонения вызова голосовой командой

- При поступлении входящего вызова произнесите:
 - “Ответить” для приема вызова;
 - “Занято” для отклонения вызова.

Для изменения голосовых команд

- 1 ► **Контакты** и выделите контакт в списке.
- 2 ► **Функции** ► **Измен. контакт** и выберите требуемую вкладку.

Для перезаписи голосовой команды

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Управл. голосом** ► **Набор голосом** ► **Изменить имена**.
- 2 Выберите команду ► **Функции** ► **Замен. команду**.
- 3 Дождитесь сигнала и произнесите команду.



Переадресация вызовов

Входящие вызовы можно переадресовать на другой телефонный номер, например, на автоответчик.



При включенной функции запрета вызовов использовать некоторые режимы переадресации нельзя

► 41 **Запрет вызовов.**

Предусмотрены следующие режимы:

- **Переадрес. все** – переадресация всех вызовов;
- **Если занят** – переадресация при наличии активного вызова;
- **Не доступен** – переадресация, если телефон выключен или не доступен;
- **Не отвечает** – переадресация при отсутствии ответа в течение заданного времени.

Для включения переадресации вызовов

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы** ► **Переадресация.**
- 2 Выберите тип вызова и режим переадресации ► **Включить.**
- 3 Введите телефонный номер, на который требуется переадресовать вызовы, или нажмите **Найти** для поиска контакта ► **ОК.**

Для отмены переадресации вызовов

- Выберите режим переадресации ► **Отключить.**

Несколько вызовов одновременно

Одновременная обработка нескольких вызовов.



Услуга ожидания вызова

Если эта услуга активна, при поступлении второго вызова во время разговора подается тоновый сигнал.

Для включения или отключения услуги ожидания вызова

- ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы** ► **Упр. вызовами** ► **Ожидающие выз.**

Для посылки второго вызова

- 1 ► **Функции** ► **Удерж.** для переключения текущего вызова в режим удержания на линии.
- 2 Выберите номер, который требуется вызвать, ► **Функции** ► **Вызвать.**

Для приема второго голосового вызова

- При поступлении второго вызова можно выполнить следующие действия:
 - ► **Ответ** для переключения текущего вызова в режим удержания на линии;
 - ► **Занято** для отклонения второго вызова и продолжения прерванного разговора;
 - ► **Заменить вызов** для ответа на второй вызов и завершения текущего вызова.



Два голосовых вызова одновременно

При наличии одного активного вызова и одного вызова, удерживаемого на линии, можно выполнять перечисленные ниже действия.

- **Функции** для выполнения перечисленных ниже функций.
- **Переключ.** – переключение между двумя вызовами;
- **Объед. вызовы** – объединение двух вызовов;
- **Перевести выз.** – соединение двух вызовов; при этом телефон отключается от обоих вызовов.

► **Отбой** для выполнения перечисленных ниже функций.

- **Да** – подбора вызова, удерживаемого на линии;
- **Нет** – завершение обоих вызовов.

Для ответа на третий вызов необходимо завершить один из двух имеющихся вызовов либо объединить их в конференцию.

Конференция

Конференция организуется путем объединения активного вызова и вызова, удерживаемого на линии. После этого конференцию можно переключить в режим удержания на линии для присоединения до пяти участников либо для послышки другого вызова.



За вызов с участием нескольких абонентов может начисляться дополнительная оплата; информацию об этом можно получить у оператора сотовой сети.

Для объединения двух вызовов в конференцию

- ► **Функции** ► **Объед. вызовы.**

Для добавления нового участника

- 1 ► **Функции ► Удерж.** для переключения конференции в режим удержания на линии.
- 2 ► **Функции ► Новый вызов** и вызовите следующего абонента, которого требуется подключить к конференции.
- 3 ► **Функции ► Объед. вызовы.**
- 4 Для добавления дополнительных участников повторите шаги 1-3.

Для отключения одного участника

- ► **Функции ► Отключить** и выберите участника конференции, которого требуется исключить из конференции.

Для отдельного разговора с одним из участников конференции

- 1 ► **Функции ► Выделить** и выберите участника конференции.
- 2 ► **Функции ► Объед. вызовы** для возобновления конференции.



Две телефонные линии

Если в абонентскую подписку включена услуга двухлинейного подключения, для разных вызовов можно использовать различные линии, каждая из которых имеет свой телефонный номер.

Для выбора линии для исходящих вызовов

- ► **Параметры ► вкладка Вызовы** и выберите линию 1 или 2.

Для изменения названия линии

- ► **Параметры ► вкладка Дисплей ► Изм. назв. линий** и выберите линию, название которой требуется изменить.

Мои номера

Просмотр, добавление и изменение своих телефонных номеров.

Для просмотра своих телефонных номеров

- ► **Контакты ► Функции ► Функции ► Спец. номера ► Мои номера** и выберите одну из функций.

Выборочный прием вызовов

С помощью этой функции возможно запретить прием всех входящих вызовов, кроме вызовов от определенных абонентов. Если активен режим переадресации. Если занят, выполняется переадресация вызовов.

Для добавления номера в список разрешенных для приема вызовов

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы**
► Упр. вызовами ► Прием вызовов ► Из списка ► Измен.
► Добав.
- 2 Выберите контакт или ► **Группы**
► 44 **Группы**.

Для приема всех вызовов

- ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы**
► Упр. вызовами ► Прием вызовов ► Прием всех.



Запрет вызовов

Эта услуга позволяет заблокировать входящие и исходящие вызовы (требуется пароль, предоставляемый поставщиком услуг).



При включенной функции переадресации входящих вызовов использовать некоторые режимы запрета вызовов нельзя.

Предусмотрен запрет следующих типов вызовов:

- **Все исходящие** – все исходящие вызовы;
- **Исх. междунар.** – все исходящие международные вызовы;
- **Исх.м/нар.(роум.)** – все исходящие международные вызовы за исключением вызовов в свою страну;
- **Все входящие** – все входящие вызовы;
- **Входящ.(роуминг)** – все входящие вызовы, когда телефон работает за границей (в режиме роуминга) ► 25 *Сети*.

Для включения и отключения функции запрета вызовов

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы** ► **Упр. вызовами** ► **Запрет вызовов**. Выберите функцию.
- 2 Выберите **Включить** или **Отключить**, введите пароль ► **ОК**.



Разрешенные номера

Если эта функция включена, разрешается вызывать только определенные номера, сохраненные на SIM-карте. Разрешенные номера защищены PIN2-кодом.



При включенной функции "Разрешенные номера" сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи по международному номеру 112.

Можно сохранять неполные номера. Например, запись 0123456 позволяет набрать любой номер, начинающийся с цифр 0123456.



Просмотр и изменение номеров, сохраненных на SIM-карте, невозможны при включенной функции "Разрешенные номера".

Для включения и отключения функции "Разрешенные номера"

- 1 ► **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Спец. номера** ► **Разреш. номера** и выберите **Включить** или **Отключить**.
- 2 Введите PIN2 ► **ОК**, затем ► **ОК** еще раз для подтверждения.

Для сохранения разрешенного номера

- **Контакты** ► **Функции** ► **Функции** ► **Спец. номера** ► **Разреш. номера** ► **Разреш. номера** ► **Новый номер** и введите номер.



Длительность и стоимость вызовов

Длительность вызова отображается во время разговора. Телефон позволяет проверить длительность последнего вызова, всех исходящих вызовов и общую продолжительность разговоров.

Для проверки длительности вызовов

- **Параметры** ► вкладка **Вызовы** ► **Время и стоим.** ► **Счетчики**.

Дополнительные функции

Тоновые сигналы

Пользуйтесь передачей тоновых сигналов для обращения к банковским услугам или для управления автоответчиком по телефону.

Для передачи тоновых сигналов

- Для передачи тоновых сигналов нажимайте клавиши **[0+]** – **[9]**, **[*]** и **#[1-9]**.
- ► **Функции** Для отключения и включения передачи тоновых сигналов во время разговора ► **Откл. сигналы** или **Вкл. сигналы**.
- Для очистки экрана по завершении вызова нажимите **[C]**.

Записная книжка

Во время разговора телефон можно использовать в качестве записной книжки для ввода телефонных номеров. По завершении вызова введенный телефонный номер остается на экране, и его можно вызвать или сохранить в списке контактов.

Для вызова или сохранения номера из записной книжки

- ► **Вызвать** для вызова номера.
- ► **Функции** ► **Сохран. номер** и выберите контакт для сохранения номера.
- ► **Функции** ► **Новый контакт** для сохранения номера в новом контакте.

Разрешение и запрет передачи своего номера

Если абонентская подписка включает услугу запрета определения номера вызывающего абонента, можно запретить передачу своего номера при отправке вызова.

Для постоянного запрета или разрешения передачи своего номера

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Вызовы** ► **Показ./скр.номер**.
- 2 Выберите **Показать ном.**, **Скрыть номер** или **Задано сетью**.

Группы

Эта функция позволяет создавать группы номеров и адресов электронной почты для передачи сообщений нескольким адресатам одновременно ➡ 45 *Сообщения*.



При передаче текстового сообщения группе адресатов оплата начисляется за передачу сообщения каждому члену группы.

Группы (содержащие номера) можно также использовать при создании списков вызовов, разрешенных для приема,
➡ 41 *Выборочный прием вызовов*.

Для создания группы номеров или адресов электронной почты

- 1 ► **Контакты ► Функции ► Функции ► Группы ► Новая группа ► Добав.**
- 2 Введите имя группы ► **Продолж.**
- 3 ► **Новый ► Добав.**, найдите и выберите номер или адрес электронной почты из контакта.
- 4 Для добавления других номеров или адресов электронной почты выполните шаг 3. ► **Готово**.

Визитные карточки

В список контактов можно добавить свою визитную карточку.

Для добавления своей визитной карточки

- ► **Контакты ► Функции ► Функции ► Моя виз.карточка**, введите информацию своей визитной карточки ► **Сохранить**.

Для передачи своей визитной карточки

- ► **Контакты ► Функции ► Функции ► Моя виз.карточка ► Прислать** карточку и выберите способ передачи.

Сообщения

Текстовые, мультимедийные и голосовые сообщения, электронная почта, “Мои друзья”.

Телефон поддерживает различные услуги обмена сообщениями. Информацию о предоставляемых услугах можно получить у поставщика услуг, а также по адресу www.sonyericsson.com/support.

Текстовые сообщения (SMS)

Текстовые сообщения могут содержать простые изображения, анимированные изображения, мелодии и аудиоклипы. Возможно также создание и использование шаблонов сообщений.

Перед началом работы

Номер центра обслуживания предоставляется поставщиком услуг и обычно уже сохранен на SIM-карте. Если это не так, этот номер необходимо ввести вручную.

Для сохранения номера центра обслуживания

- 1 ► **Сообщения** ► **Параметры** ► **Сообщ. SMS** ► **Центр обслуж.**
Если номер центра обслуживания сохранен на SIM-карте, этот номер отображается на экране.
- 2 Если номер отсутствует, ► **Измен.** ► **Нов. центр обслуж.**, введите номер (включая символ доступа к международной связи “+”, код страны и код зоны) ► **Сохран.**

Передача текстовых сообщений

Инструкции по вводу текста

► **20 Ввод букв.**



*Для передачи специальных символов национальных алфавитов требуется больше места, чем для стандартных символов. Для экономии места при использовании некоторых языков можно отключить функцию **Нац. символы**.*

Для ввода и передачи текстового сообщения

- 1 ► **Сообщения** ► **Нов.сообщение**
► **Сообщ. SMS.**
- 2 Введите сообщение ► **Продолж.**
(Для сохранения сообщения в папке Черновики нажмите )
► **Сохранить сбщ.)**
- 3 ► **Тел. номер** и введите номер, или ► **Из контактов** для поиска номера или группы в приложении **Контакты**, или ► **Адрес эл. почты**, или выберите номер из списка последних адресатов ► **Перед.**



Для передачи сообщений по адресам электронной почты необходимо сохранить номер шлюза электронной почты ► **Сообщения** ► **Параметры** ► **Сообщ. SMS** ► **Шлюз эл. почты.** Этот номер предоставляется поставщиком услуг.

Для копирования и вставки текста в сообщение

- 1 На экране ввода сообщения
► **Функции** ► **Изменить.**
- 2 ► **Скопировать все** или
► **Скопир. текст** и отметьте текст, нажимая , ,  или .
- 3 ► **Функции** ► **Изменить** ► **Вставить.**

Для включения в текстовое сообщение дополнительных объектов

- 1 На экране ввода сообщения
► **Функции** ► **Добав. объект.**
- 2 Выберите функцию, затем объект, например, изображение.



Текстовое сообщение можно преобразовать в мультимедийное сообщение. На экране ввода сообщения ► **Функции** ► **Преобр.** в **MMS** и продолжайте создание мультимедийного сообщения
► 49 Мультимедийные сообщения (MMS).

Прием текстовых сообщений

При приеме текстового сообщения оно отображается в меню событий, если для параметра **Новые события** установлено значение **Меню событий.** ► **Показать** для просмотра сообщения.

Если для параметра **Новые события** установлено значение **Всплывающие**, отображается запрос на просмотр сообщения. ► **Да** для чтения сообщения или ► **Нет**, чтобы отложить чтение сообщения. После просмотра текстового сообщения ► **Функции** для доступа к меню функций или нажмите , чтобы закрыть сообщение.

Для вызова номера из текстового сообщения

- Выберите телефонный номер в сообщении ► **Вызвать**.

Сохранение и удаление текстовых сообщений

Принятые текстовые сообщения сохраняются в памяти телефона. Если память телефона заполнена, для приема новых сообщений необходимо удалить часть сообщений или переместить их на SIM-карту. Сообщения хранятся в памяти SIM-карты до тех пор, пока они не будут удалены.

Для сохранения сообщения

- 1 ► **Сообщения** ► **Входящие** и выберите сообщение для сохранения.
- 2 ► **Функции** ► **Сохранить сбщ.**
- 3 ► **Сохраненные** для сохранения на SIM-карте или ► **Шаблоны** для сохранения сообщения в качестве шаблона в памяти телефона.

Для сохранения объекта из текстового сообщения

- 1 На экране просмотра сообщения выберите телефонный номер, изображение или Интернет-адрес, который требуется сохранить, ► **Функции**.
- 2 ► **Использ.** (появится выбранный телефонный номер) ► **Сохран. номер** для сохранения телефонного номера, ► **Сохран. изображ.** для сохранения изображения или ► **Использ.** (появится выбранная закладка) ► **Сохран. закладку** для сохранения закладки.

Для удаления сообщения

- 1 ► **Сообщения** и выберите папку.
- 2 Выберите сообщение, которое требуется удалить, и нажмите .

Для сохранения или удаления нескольких сообщений

- 1 ► Сообщения и выберите папку.
- 2 Выберите сообщение ► **Функции**
► **Удалить все сбщ** для удаления всех сообщений в папке либо
► **Отметить неск.**, затем выберите сообщения, нажимая **Отмет.** или **Снять**.
- 3 ► **Функции** ► **Сохр.сообщения** для сохранения сообщений или
► **Удал.сообщения** для удаления сообщений.

Длинные сообщения

Максимально допустимое количество символов в текстовом сообщении зависит от языка ввода. Телефон позволяет передавать длинные сообщения путем объединения нескольких обычных сообщений. Следует иметь в виду, что оплата начисляется по количеству обычных сообщений в составе длинного сообщения. Части длинного сообщения могут поступать в разное время.



Информацию о максимальном количестве частей длинного сообщения можно получить у поставщика услуг.

Для включения функции передачи длинных сообщений

- ► **Сообщения** ► **Параметры**
► **Сообщ. SMS** ► **Макс. длина сбщ**
► **Максимальное**.

Шаблоны текстовых сообщений

Телефон позволяет создавать новые шаблоны, а также сохранять сообщения в качестве шаблонов

► 47 Для сохранения сообщения.

Для добавления шаблона

- 1 ► **Сообщения** ► **Шаблоны**
► **Новый шаблон** ► **Текст**.
- 2 Введите текст ► **ОК**.
- 3 Введите заголовок ► **ОК**.

Для создания сообщения на основе шаблона

- 1 ► **Сообщения** ► **Шаблоны**, выберите шаблон ► **Использ.**
► **Сообщ. SMS**.
- 2 Добавьте текст или ► **Продолж** и выберите адресата сообщения.

Параметры передачи сообщений

Для параметров передачи сообщений можно установить значения по умолчанию либо выбирать эти параметры при передаче каждого сообщения.

Для установки параметров передачи текстовых сообщений по умолчанию

- ► **Сообщения ► Параметры**
 - **Сообщ. SMS** и выберите параметр, который требуется изменить.

Для установки параметров передачи отдельного сообщения

- 1 После ввода сообщения и выбора адресата ► **Функции**
 - **Дополнительно**.
- 2 Выберите параметр ► **Измен.**, затем выберите новое значение ► **Готово**.

Для проверки состояния доставки переданного сообщения

- ► **Сообщения ► Переданные**, выберите текстовое сообщение
 - **Показать ► Функции ► Показать сост.**

Мультимедийные сообщения (MMS)

Мультимедийные сообщения могут содержать текст, изображения, фотографии, слайды, аудиозаписи, видеоклипы, подписи и вложения. Мультимедийные сообщения можно передавать на мобильный телефон или по адресу электронной почты.

Перед началом работы

Абонентская подписка (и отправителя, и адресата) должна поддерживать услуги передачи мультимедийных сообщений.

Если в телефоне не определено ни одного профиля Интернет или сервера сообщений, параметры MMS можно получить в сообщении оператора сотовой сети либо загрузить из сети Интернет (www.sonyericsson.com/support).

Перед передачей мультимедийного сообщения убедитесь в том, что в телефоне сохранен адрес сервера сообщений и профиль Интернет.

► **Сообщения ► Параметры ► Сообщ. MMS ► Профиль MMS** и выберите профиль. ► **Функции ► Измен. ► Сервер сбч или ► Функции ► Измен. ► Проф. Интернет**.

Для создания и передачи мультимедийного сообщения

- 1 ► **Сообщения ► Нов.сообщение**
► **Сообщ. MMS.**
- 2 Нажмите  для добавления различных объектов (изображений, видеоклипов, звуковых файлов и т. д.). ► **Функции** для выполнения других функций.
- 3 Закончив подготовку сообщения,
► **Продолж.**
- 4 ► **Адрес эл. почты или ► Тел. номер, или ► Из контактов** для поиска номера или группы в списке контактов, или выберите номер из списка последних адресатов
► **Перед.**



При вводе и редактировании мультимедийных сообщений можно использовать функции вырезания и вставки ➤ 46 Для копирования и вставки текста в сообщение.

Для создания своей подписи для мультимедийных сообщений

- 1 ► **Сообщения ► Параметры**
► **Сообщ. MMS.**
- 2 ► **Подпись ► Новая подпись** и создайте подпись для мультимедийного сообщения.

Для установки параметров передачи мультимедийных сообщений по умолчанию

- ► **Сообщения ► Параметры ► Сообщ. MMS** и выберите параметр, который требуется изменить.

Дополнительные параметры передачи

Запрос отчета о чтении сообщения адресатом, отчета о доставке сообщения, а также установка приоритета для отдельного сообщения. Возможно также дополнение списка адресатов сообщения.

Для выбора дополнительных параметров передачи

- 1 После создания сообщения и выбора адресата ► **Функции.**
- 2 ► **Доб. адресата** для добавления адресата или ► **Адресаты** для изменения и добавления адресатов.
► **Изменить тему** для изменения темы сообщения или ► **Дополнительно** для выбора дополнительных параметров передачи.

Прием мультимедийных сообщений

Выбор режима загрузки мультимедийных сообщений и способа сохранения объектов, принятых в мультимедийных сообщениях.

Для установки режима автоматической загрузки

- ► **Сообщения** ► **Настр-ки** ► **Сообщ.**
MMS ► **Автозагрузка** и выберите:
 - **Всегда** – автоматическая загрузка;
 - **Запрос (роум.)** – в сети, отличной от домашней сети, для загрузки требуется подтверждение;
 - **Никогда (роум.)** – в сети, отличной от домашней сети, загрузка запрещена;
 - **С запросом** – загрузка после подтверждения;
 - **Отключено** – уведомления о новых сообщениях помещаются в папку **Входящие**. Для загрузки выберите сообщения ► **Показать**.

Для приема мультимедийных сообщений

- 1 При приеме автоматически загружаемого мультимедийного сообщения оно отображается в меню событий, если для параметра **Новые события** установлено значение **Меню событий**.
► **Показать** для просмотра сообщения. Если для параметра **Новые события** установлено значение **Всплывающие**, отображается запрос на просмотр сообщения; ► **Да** для просмотра или воспроизведения сообщения.
- 2 Нажмите  для того, чтобы закрыть сообщение.

Для сохранения объекта из мультимедийного сообщения

- На экране просмотра мультимедийного сообщения
► **Функции** ► **Сохранить объекты** и выберите в открывшемся списке объект, который требуется сохранить.

Удаление мультимедийных сообщений

Мультимедийные сообщения сохраняются в памяти телефона. Если память телефона заполнена, для приема новых сообщений необходимо удалить часть сообщений. Выберите сообщение и нажмите **(C)** для удаления.

Шаблоны мультимедийных сообщений

Добавление нового шаблона или использование стандартного шаблона.

Для добавления шаблона

- 1 ► **Сообщения ► Шаблоны ► Новый шаблон ► Сообщ. MMS.**
- 2 ► **Функции** для добавления новых объектов.
- 3 ► **Сохран.**, введите название ► **ОК** для сохранения шаблона.

Для создания сообщения на основе шаблона

- 1 ► **Сообщения ► Шаблоны**, выберите шаблон из списка ► **Использ.** для использования шаблона без изменений или ► **Функции ► Измен. шаблон** для редактирования шаблона, ► **Сохран.**, введите название ► **ОК** для сохранения изменений.
- 2 ► **Продолж** и выберите адресата сообщения или выберите шаблон из списка ► **Использ.** ► **Продолж**, если шаблон уже отредактирован.

Голосовые сообщения

Передача и прием аудиозаписей в виде голосовых сообщений.

 *Абонентская подписка (и отправителя, и адресата) должна поддерживать услуги передачи мультимедийных сообщений.*

Для записи и передачи голосового сообщения

- 1 ► **Сообщения** ► **Нов.сообщение**
► **Голосовое сбщ.**
- 2 Запишите сообщение. ► **Стоп** для остановки записи.
- 3 ► **Перед.** для передачи сообщения.
- 4 ► **Адрес эл. почты** для ввода адреса электронной почты, или
► **Тел. номер** для ввода телефонного номера адресата, или
► **Из контактов** для поиска номера или группы в списке контактов, или выберите номер из списка последних адресатов
► **Перед.**

Прием голосовых сообщений

При приеме автоматически загружаемого голосового сообщения оно отображается в меню событий, если для параметра **Новые события** установлено значение **Меню событий**. ► **Воспр.** для прослушивания сообщения.

Если для параметра **Новые события** установлено значение **Всплывающие**, отображается запрос на прослушивание голосового сообщения. ► **Да** для просмотра сообщения или ► **Нет**, чтобы отложить просмотр сообщения. Прослушав голосовое сообщение, ► **Функции** для доступа к списку функций. Нажмите  для того, чтобы закрыть сообщение.



Электронная почта

Телефон обеспечивает доступ к электронной почте в любое время. Введите текст сообщения, добавьте фотографию, аудио- или видеоклип и передайте сообщение друзьям. Можно отвечать на сообщения и пересылать их с помощью телефона точно так же, как на компьютере.

Адреса электронной почты, сохраненные в компьютере, можно также использовать и в телефоне. Для этого в телефоне должны быть сохранены те же параметры электронной почты, что и в компьютере. Можно воспользоваться одним из двух способов настройки телефона для работы с электронной почтой.

• Автоматический прием параметров

Самый простой способ – передача параметров непосредственно в телефон. Откройте на компьютере, подключенном к сети Интернет, страницу www.sonyericsson.com/support.

• Ввод параметров вручную

- Информацию о параметрах можно получить у поставщика услуг электронной почты (поставщик услуг электронной почты – это лицо или организация, предоставляющие адрес электронной почты, например, администратор корпоративной сети или поставщик услуг Интернет), или
- информация о параметрах может содержаться в документе, который предоставлен поставщиком услуг электронной почты и хранится у вас дома, или
- информацию о параметрах можно найти в настройках клиента электронной почты на компьютере.

Какая требуется информация

Минимальный набор параметров приведен в таблице.

Параметры	Примеры
Тип подключения	<i>POP3 или IMAP4</i>
Адрес эл. почты	<i>joe.smith@example.com</i>
Сервер входящ.	<i>mail.example.com</i>
Имя пользоват.	<i>jsmith</i>
Пароль	<i>zX123</i>
Сервер исходящ.	<i>mail.example.com</i>



Перечень параметров и их названия зависят от поставщика услуг. Некоторые поставщики услуг не предоставляют доступа к электронной почте.

При вводе параметров в телефоне можно пользоваться инструкциями и справочной информацией.

Для ввода параметров электронной почты

- 1 ► **Сообщения** ► **Эл. почта** ► **Настр-ки.**
- 2 После того, как параметры сохранены в телефоне, для доступа к электронной почте ► **Входящие** ► **Функции** ► **Перед./принять.**

Если параметры введены правильно, телефон подключается к серверу электронной почты для передачи и приема сообщений электронной почты.

Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг электронной почты.

Для создания учетной записи электронной почты

- 1 ► **Сообщения** ► **Эл. почта** ► **Настр-ки** ► **Новая уч. запись** ► **Добав.**

- 2 Введите имя учетной записи ► **ОК.**
Для получения справки ► **Инструкции** или, нажимая Ⓛ, выделите функцию ► **Информ.**
- 3 Перемещаясь по списку с помощью Ⓛ, введите значения перечисленных ниже параметров (минимальный набор).
 - **Сигнал эл. почты** – выберите звуковой сигнал для новых сообщений.
 - **Подключ. через** – выберите учетную запись для передачи данных (предоставленную оператором сотовой сети) ► **Информ.**
 - **Адрес эл. почты** – введите свой адрес электронной почты.
 - **Тип подключения** – выберите POP3 или IMAP4.
 - **Сервер входящ.** – введите имя сервера.
 - **Имя пользоват.** – введите имя пользователя для учетной записи электронной почты.
 - **Пароль** – введите пароль для учетной записи электронной почты.
 - **Сервер исходящ.** – введите имя сервера.

Для ввода дополнительных параметров учетной записи электронной почты (в большинстве случаев не требуется)

- 1 ► **Сообщения** ► Эл. почта ► Настр-ки.
- 2 Выберите учетную запись, параметры которой требуется изменить, ► **Функции** ► Изм. уч. запись ► **Доп. параметры**.
- 3 Нажимая , выберите параметр и введите значение (если требуется поставщиком услуг электронной почты), например, **Период проверки**.

Для приема и чтения сообщений электронной почты

- 1 ► **Сообщения** Для загрузки новых сообщений ► Эл. почта ► **Входящие** ► Прд/прн (если папка "Входящие" пуста) или ► **Сообщения** ► Эл. почта ► **Входящие** ► **Функции** ► **Перед./принять**. При выполнении этой операции также передаются все сообщения из папки "Исходящие".
- 2 Для просмотра сообщения выберите сообщение в папке "Входящие" ► **Показать**.

Для ввода и передачи сообщения электронной почты

- 1 ► **Сообщения** ► Эл. почта ► **Нов.сообщение**.
- 2 ► **Добав.** для перехода в поле адресата. ► **Адрес эл. почты**, введите адрес электронной почты ► **ОК**, или ► **Из контактов**, выберите адресата в списке контактов ► **Выбрать**, или выберите адрес электронной почты из списка последних адресатов ► **Выбрать**.
- 3 ► **Измен.** для перехода в поле адресата (когда адресат уже указан) и добавления дополнительных адресатов. Выберите **Кому**, **Копии** или **Скрытые копии** и выберите адресатов для добавления. После выбора адресатов ► **Готово**.
- 4 Нажмите  для перехода в поле темы, введите тему сообщения ► **ОК**. Для редактирования темы ► **Измен.**
- 5 Нажмите  для перехода в поле текста, введите сообщение ► **ОК**. Для редактирования сообщения ► **Измен.**

- 6 Нажмите  для перехода в поле вложений. ► **Добав.**, выберите тип вложения, ► **Выбрать** для выбора вложения. ► **Добав.** для добавления дополнительных вложений.
- 7 ► **Продолж** ► **Перед.** или **Функции** ► **Сохран.** “Исходящ.” для сохранения сообщения и передачи в другое время.



При вводе и редактировании сообщений электронной почты можно использовать функции вырезания и вставки ► 46 Для копирования и вставки текста в сообщение.

Для сохранения сообщения электронной почты

- 1 ► **Сообщения** ► **Эл. почта** ► **Входящие**.
- 2 Выберите сообщение ► **Функции** ► **Сохранить сбс** ► **Сохраненн. э/п.**

Для ответа на сообщение электронной почты

- 1 Выберите сообщение в папке “Входящие” ► **Функции** ► **Ответ** или откройте сообщение ► **Ответ**.
- 2 ► <

Активная учетная запись электронной почты

Если в телефоне определено несколько учетных записей электронной почты, одну из них можно выбрать в качестве активной.

Для изменения активной учетной записи электронной почты

- ► **Сообщения** ► **Эл. почта** ► **Параметры** и выберите учетную запись.

Услуга рассылки извещений электронной почты

Телефон может принимать от сервера электронной почты уведомления о поступлении новых сообщений (если эта услуга предоставляется поставщиком услуг электронной почты).

Для приема извещений электронной почты

- Если используется функция **Перед./принять**, ► **Да** для включения (если требуется) или ► **Сообщения** ► **Эл. почта** ► **Настр-ки**. Выберите учетную запись ► **Функции** ► **Изм. уч. запись** ► **Доп. параметры** ► **Уведомления э/**

Мои друзья

Сервер “Мои друзья” обеспечивает связь с избранными контактами в интерактивном режиме. Если абонентская подписка предусматривает услуги чата и присутствия, для контактов можно получать информацию об их состоянии подключения, а также передавать и принимать сообщения чата. В телефоне должны быть сохранены параметры подключения к серверу; если параметры отсутствуют, их необходимо ввести вручную.

 *Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.*

Для ввода параметров сервера

- 1 ► **Сообщения ► Мои друзья**
► Конфиг.
- 2 **Добав.** – введите имя пользователя, пароль, данные сервера и выберите профиль Интернет. Эта информация предоставляется поставщиком услуг.

Для входа на сервер “Мои друзья”

- ► **Сообщения ► Мои друзья**
► Регистр.

Для изменения информации о своем состоянии

- ► **Сообщения ► Мои друзья**
► вкладка **Мое состояние**
и обновите информацию о своем состоянии. Для перемещения между полями состояния нажимайте  и .

Чат-группа

Чат-группа может быть создана как поставщиком услуг, так и отдельным пользователем услуги “Мои друзья” (например, вами). Сохранение чат-группы возможно либо путем сохранения приглашения чата, либо путем поиска определенной чат-группы.

Для создания чат-группы

- 1 ► **Сообщения ► Мои друзья**
► вкладка **Чат-группы ► Функции**
► **Доб. чат-группу ► Новая чат-группа.**
- 2 Выберите в

Для просмотра списка наблюдателей

- ► **Сообщения ► Мои друзья**
► вкладка **Контакты ► Функции**
► **Наблюдатели**. На экране откроется список пользователей сервера "Мои друзья", которым передается информация о вашем состоянии.

Для просмотра и изменения параметров

- ► **Сообщения ► Мои друзья**
► **Функции ► Настр-ки** и выберите функцию:
 - Показ. мое сост.;
 - Сортировать;;
 - Сигнал чата;
 - Параметры сервера;
 - Автоматич. вход;;
 - Разреш. подкл..

 *Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.*

Информационные сообщения оператора и базовой станции



Работа с изображениями

Фото- и видеокамера, блог, изображения, PhotoDJ™, темы.

Фотосъемка и видеозапись

Увеличение
и уменьшение
изображения

Фотосъемка
Видеозапись



Параметры экрана
(верхняя/правая)

Удаление

Параметры камеры

В режиме видеоискателя

► **Параметры** для отображения списка параметров, которые позволяют установить режим съемки и качество изображения перед началом фотосъемки или видеозаписи.



При съемке яркого источника света (например, солнце или яркая лампа на заднем плане) возможно затемнение экрана или искажение изображения.

Масштабирование

- Нажмите  или .

- **Откл.микрофон** (видео) – режим работы микрофона.
- **Звук затвора** (фото) – выбор звука затвора.
- **Вкл. время и дату** (фото) – добавление времени и даты (красный шрифт в правом нижнем углу изображения). Для того, чтобы рассмотреть текст, выберите режим отображения 1:1 или используйте функцию увеличения.
- **Сбр.счетч.файл.** – обнуление счетчика номеров файлов (для фотографий, сохраненных на карте памяти).
- **Сохранить в** – выбор памяти для сохранения фотографий и видеоклипов (**Memory Stick** или **Память телефона**).

Клавиши управления камерой

При работе с камерой для быстрого выбора



Для доступа к Интернет-услугам может потребоваться отдельное лицензионное соглашение между пользователем и поставщиком услуг. В некоторых регионах действуют дополнительные правила и/или тарифы. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

Для передачи отснятой фотографии в блог

- 1 На экране просмотра отснятой фотографии ► **Функции** ► **В блог**.
- 2 При первом использовании функции выполните инструкции, которые отображаются на экране, например, подтвердите согласие с условиями доступа к услуге.
- 3 Добавьте заголовок и текст ► **ОК** ► **Размест.** для передачи фотографии в блог.

В телефон передается текстовое сообщение, содержащее Интернет-адрес и регистрационную информацию. Перешлите это сообщение тем, кому вы хотите показать свои фотографии.

Для передачи изображений в блог

- 1 ► **Диспетч. файлов** и выберите изображение в папке.
- 2 ► **Функции** ► **Передать** ► **В блог**.
- 3 Добавьте название и текст ► **ОК** ► **Размест.**

Для просмотра блога, адрес которого сохранен в контакте

- ► **Контакты**, выберите Интернет-адрес контакта ► **Перейти**.

Фотографии и видеоклипы

Фотографии и видеоклипы можно просматривать, а также использовать различными способами.

Работа с изображениями

С помощью приложения **Диспетч. файлов** можно просматривать, добавлять, редактировать и удалять изображения. Количество изображений, которые можно сохранить в памяти телефона, зависит от их размера. Поддерживаются файлы типов GIF, JPEG, WBMP, BMP, PNG и SVG-Tiny.

Для просмотра изображений

- 1 ► Диспетч. файлов ► Изображения.
- 2 Выберите изображение ► Показать или ► Функции ► Исполыз. как, затем выберите функцию.

Для просмотра изображений в форме слайд-презентации

- 1 ► Диспетч. файлов ► Изображения и выберите изображение.
- 2 ► Показать ► Функции ► Слайд-презент.

Для просмотра информации о файле

- 1 ► Диспетч. файлов ► Изображения или Видео и выберите файл.
- 2 ► Функции ► Информация.

Использование изображений

Изображение можно добавить в контакт, а также установить в качестве приветствия, фонового рисунка или экранной заставки.



При установке анимированного изображения объемом более 1 Мбайт в качестве фонового рисунка возможно замедление работы.

Заставка

Функция заставки активизируется автоматически, если телефон находится в режиме ожидания в течение нескольких секунд. Для экономии энергии аккумулятора по прошествии еще нескольких секунд после включения заставки дисплей телефона переходит в “спящий” режим. Для включения нормального режима отображения нажмите любую клавишу.

Для редактирования изображений

► 68 PhotoDJ™.

Обмен изображениями

Изображения можно передавать по любому из доступных каналов передачи данных. Обращаем ваше внимание на то, что некоторых передача материалов, охраняемых законом об авторских правах, запрещена. Дополнительная информация о передаче изображений в сообщениях ► 45 Сообщения.

Для передачи изображения

- 1 ► Диспетч. файлов ► Изображения и прокрутите список до требуемого изображения.
- 2 ► **Функции** ► **Передать** и выберите способ передачи.

 Некоторые телефоны не позволяют принимать фотографии больших размеров.

Для приема изображения

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь** и выберите способ передачи.

Для сохранения картинки из сообщения

- ► 47 Для сохранения объекта из текстового сообщения,
► 51 Для сохранения объекта из мультимедийного сообщения или
► 57 Для просмотра или сохранения вложения из сообщения электронной почты.

Сохранение фотографий и видеоклипов

Отснятые фотографии и записанные видеоклипы сохраняются в памяти телефона или на карте памяти.

Если память телефона или карта памяти заполнена, сохранение фотографий и видеоклипов невозможно до тех пор, пока часть файлов не будет удалена или перемещена ► 22 *Диспетчер файлов*.

Передача фотографий и видеоклипов

Отснятые фотографии и записанные видеоклипы можно передавать в мультимедийных сообщениях (если размер файла не превышает стандартных ограничений). О других способах обмена фотографиями и видеоклипами ► 66 *Обмен изображениями*.

Дополнительные функции при работе с фотографиями и видеоклипами

- После съемки фотографии или записи видеоклипа ► **Функции** и выберите функцию, например, съемку новой фотографии.

Передача изображений в компьютер

Подключив телефон с помощью кабеля USB, фотографии с камеры можно передавать из телефона в компьютер методом перетаскивания мышью ➡ **94 Передача файлов по кабелю USB.**

Внешнее устройство отображения

Для просмотра изображений на внешнем экране (например, экране телевизора) требуется совместимое устройство с функцией Bluetooth™. Такое устройство не входит в комплект телефона. Полный перечень совместимых аксессуаров можно найти по адресу www.sonyericsson.com/support.

Для подключения к внешнему устройству отображения

- ➤ **Диспетч. файлов ➤ Изображения ➤ Показать ➤ Функции ➤ Внеш.устр.отобр.** ➡ **90 Для добавления устройства в список устройств.**

PhotoDJ™

Приложение PhotoDJ™ предназначено для редактирования изображений.

Для редактирования и сохранения изображения

- 1 ➤ **Развлечения ➤ PhotoDJ™ или ➤ Диспетч. файлов ➤ Изображения,** выберите изображение ➤ **Функции ➤ Ред. в PhotoDJ™.**
- 2 Выберите функцию.
- 3 Закончив редактирование выбранного изображения, ➤ **Функции ➤ Сохр. изображ.**

Темы экрана

С помощью тем можно изменять внешний вид экрана (например, цвета и фоновый рисунок). В телефоне запрограммировано несколько тем; удаление защищенных тем невозможно. Возможно также создание новых тем и загрузка тем в телефон. Дополнительную информацию можно найти по адресу www.sonyericsson.com/support.

Для выбора или изменения темы

- ➤ **Диспетч. файлов ➤ Темы** и выберите тему.

Обмен темами

Телефон позволяет обмениваться темами по любому из доступных каналов передачи данных.

Для передачи темы

- 1 ► Диспетч. файлов ► Темы и выберите тему.
- 2 ► **Функции** ► **Передать** и выберите способ передачи.

Для приема и сохранения темы

- 1 Воспользуйтесь одним из доступных каналов передачи данных и откройте сообщение, в котором принята тема.
- 2 Следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.

Развлечения

Проигрыватель Walkman®, видеопроигрыватель, радио, PlayNow™, диктофон, игры.

Стереогарнитура



Использование минигарнитуры

- Подсоедините минигарнитуру к телефону для телефонных разговоров, а также для прослушивания музыки, звукового сопровождения видеоклипов и радиопередач. Если во время прослушивания музыки поступает телефонный вызов, проигрыватель останавливается. Воспроизведение музыки автоматически продолжается после завершения или отклонения вызова.

Проигрыватель Walkman® и видеопроигрыватель

Телефон поддерживает файлы MP3, AAC, AAC+, eAAC+, WMA и AMR. Возможно также воспроизведение в потоковом режиме файлов, совместимых со стандартом 3GPP.

Для просмотра видеоклипа

1 ► Развлечения ► Видеопроигр.

Откроется экран просмотра файлов.

2 Найдите видеоклип.

3 Выделите название ► Воспр.

Предусмотрены перечисленные ниже функции.

- Нажмите  для остановки воспроизведения. Для продолжения воспроизведения нажмите клавишу еще раз.
- Нажмите  для перехода к следующему видеоклипу.
- Нажмите  для перехода к предыдущему видеоклипу.
- Нажмите и удерживайте нажатой клавишу  или  во время воспроизведения видеоклипа для перемотки вперед или назад.
- Во время воспроизведения видеоклипа ► **Функции** для вызова меню функций.
- Для выхода нажмите и удерживайте нажатой клавишу .

Для воспроизведения музыки

1 ► WALKMAN. Откроется экран просмотра файлов проигрывателя Walkman®.

2 ► **Функции** ► **Моя музыка** для просмотра дорожек по исполнителям, альбомам, дорожкам или спискам воспроизведения либо ► **Воспр.** для прослушивания всех дорожек. Предусмотрены перечисленные ниже функции.

- Нажмите  для остановки воспроизведения. Для продолжения воспроизведения нажмите клавишу еще раз.
- Нажмите  для перехода к следующей дорожке.
- Нажмите  для перехода к предыдущей дорожке.
- Нажмите и удерживайте нажатой клавишу  или  для перемотки вперед или назад.
- Во время воспроизведения дорожки ► **Функции** для вызова меню функций.
- Для выхода нажмите и удерживайте нажатой клавишу .

Передача музыкальных файлов

Компьютерное приложение Disc2Phone, которое находится на компакт-диске из комплекта телефона (вместе с драйверами USB), позволяет загружать музыкальные файлы с компакт-дисков или из компьютера на карту памяти или в память телефона.

Перед началом работы

Для работы приложения Disc2Phone на компьютере должна быть установлена операционная система

- Windows 2000 (SP4) или
- XP Home/Professional (SP1).

Для установки приложения Disc2Phone

- 1 Включите компьютер и вставьте в дисковод компакт-диск из комплекта телефона (либо загрузите приложение по адресу www.sonyericsson.com/support). Компакт-диск запустится автоматически, и на экране откроется окно программы установки.
- 2 Выберите язык и нажмите кнопку **OK**.
- 3 Выберите *Установить Disc2Phone* и следуйте инструкциям, которые выводятся на экран.

Работа с приложением Disc2Phone

- 1 Подключите телефон к компьютеру с помощью кабеля USB из комплекта телефона и выберите **Прд файл**.
- 2 **Компьютер:**
Пуск/Программы/Disc2Phone.
- 3 Инструкции по передаче музыкальных файлов см. в справочной системе приложения Disc2Phone. Щелкните мышью значок  в правом верхнем углу окна Disc2Phone.



Во избежание повреждения карты памяти не отсоединяйте кабель USB от телефона и компьютера во время передачи данных. Просмотр загруженных файлов в телефоне невозможен до тех пор, пока кабель USB не будет отсоединен от телефона.

- 4 Если при считывании музыкальных файлов с компакт-диска компьютер подключен к сети Интернет, с помощью приложения Disc2Phone можно получить информацию о компакт-диске (исполнитель, названия композиций и т.д.).



Для безопасного отсоединения кабеля USB в режиме передачи файлов щелкните правой кнопкой мыши значок “Съемный диск” в окне Windows® Explorer и выберите “Извлечь”.

Дополнительная информация
 ➤ 94 Передача файлов по кабелю USB либо по адресу www.sonyericsson.com/support.

Для передачи файлов по кабелю USB

- 94 Передача файлов по кабелю USB.

Просмотр файлов

► WALKMAN ► Функции ► Моя музыка для просмотра музыкальных файлов в списках:

- **Исполнители** – музыкальные файлы по исполнителям;
- **Альбомы** – музыкальные файлы по альбомам;
- **Дорожки** – все музыкальные файлы (кроме мелодий сигнала вызова), сохраненные в телефоне и на карте памяти;
- **Списки воспр.** – создание или прослушивание списков музыкальных файлов;
- **Инт. каналы** – закладки для потокового воспроизведения видео и музыки.

Списки воспроизведения

Для упорядочивания мультимедийных файлов, сохраненных в приложении **Диспетч. файлов**, можно создавать списки воспроизведения. Один и тот же файл можно включить в несколько списков воспроизведения.

При удалении файлов из списка воспроизведения (или всего списка воспроизведения) удаляются только ссылки на файлы в списке; при этом музыкальные файлы и видеоклипы не удаляются из памяти и их можно включить в другой список.

Для создания списка воспроизведения

- 1 ► WALKMAN ► Функции ► Моя музыка ► Списки воспр. ► Новый список ► Добав. Введите имя ► OK.
- 2 Выберите файлы, сохраненные в приложении **Диспетч. файлов**. Можно добавлять сразу несколько файлов, а также создавать новые папки. В список добавляются все файлы из выбранных папок.

Для добавления файлов в список воспроизведения

- 1 ► **WALKMAN** ► **Функции** ► **Моя музыка** ► **Списки воспр.**, выберите список воспроизведения ► **Открыть** ► **Функции** ► **Добав. файлы.**
- 2 Выберите файлы, сохраненные в приложении **Диспетч. файлов.**

Для удаления файлов из списка воспроизведения

- 1 ► **WALKMAN** ► **Функции** ► **Моя музыка** ► **Списки воспр.**, выберите список воспроизведения ► **Открыть.**
- 2 Выберите файл и нажмите **(C)**.

Для удаления списка воспроизведения

- ► **WALKMAN** ► **Функции** ► **Моя музыка** ► **Списки воспр.**, выберите список воспроизведения и нажмите **(C)**.

Функции проигрывателя Walkman®

- **Функции** для выполнения перечисленных ниже функций.
- ► **Моя музыка** – просмотр музыкальных файлов.
- ► **Настр-ки** для выполнения перечисленных ниже функций.

- **Режим воспр.** – воспроизведение дорожек в случайном порядке. Выберите **Случайн.порядок** для воспроизведения дорожек из списка в случайном порядке или **Повтор** для повторного воспроизведения дорожек из списка по завершении воспроизведения последнего файла.
- **Эквалайзер** – регулировка тембра (ВЧ и НЧ).
- **Расшир. стерео** – дополнительная коррекция звука.
- **Визуализация** – изменение анимированного изображения, сопровождающего воспроизведение музыки.
- **Оформления** – изменение цвета фона.
- ► **Файл для выполнения** перечисленных ниже функций.
 - **Передать** – передача музыкального файла или видеоклипа.
 - **Информация** – просмотр информации о текущем файле.
 - **Удалить** – удаление файла. Для списков, созданных пользователем, удаляется только ссылка на файл. Для списка **Дорожки** файл полностью удаляется из памяти.

- ► **Сохран. сп. воспр.** – создание новых списков воспроизведения.
- ► **Свернуть** – сворачивание проигрывателя Walkman® и возврат в главное меню без остановки воспроизведения.

Музыка и видео в сети Интернет.

Телефон позволяет смотреть видеоклипы и слушать музыку, загружаемую в телефон в потоковом режиме по сети Интернет. Если параметры не сохранены в памяти телефона, ► *82 Параметры*. Дополнительную информацию можно получить у оператора сотовой сети или по адресу www.sonyericsson.com/support.

Для выбора учетной записи для передачи данных

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Пар.поток.воспр.** и выберите учетную запись, которую вы хотите использовать.

Для воспроизведения видео- и аудиопотоков

- 1 ► **Интернет** ► **Функции** ► **Перейти** ► **Адрес**.
- 2 Введите или выберите адрес страницы в сети Интернет, затем выберите ссылку на поток. Проигрыватель открывается автоматически при выборе ссылки.

Для воспроизведения сохраненных видео- и аудиопотоков

- 1 ► **Интернет** ► **Функции** ► **Перейти** ► **Закладки**.
- 2 Выберите ссылку на поток. Проигрыватель откроется автоматически и начнет воспроизведение музыки или видеоклипа.

TrackID™

TrackID™ – это бесплатная услуга распознавания музыки, которая позволяет автоматически определить название произведения, имя исполнителя и название альбома для дорожки, которая воспроизводится проигрывателем или передается по радио.

Для поиска информации о дорожке

- ► **TrackID™** во время прослушивания музыки.
- ► **Функции** ► **TrackID™** во время прослушивания радиоприемника.



Услуга TrackID™ предоставляется не во всех странах. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

Радио

Прослушивание FM-радиоприемника.
Подсоедините к телефону минигарнитуру, так как провод минигарнитуры выполняет функцию антенны.

 *Не используйте телефон в качестве радиоприемника там, где это запрещено.*

Для прослушивания радио

- Подсоедините к телефону минигарнитуру ► **Развлечения** ► **Радио**.

Управление радиоприемником

- **Поиск** – поиск радиостанции.
-  и  – перестройка приемника на 0,1 МГц.
-  и  – выбор сохраненной радиостанции.
- **Функции** – меню функций.

Сохранение радиостанций

Приемник позволяет сохранить до 20 радиостанций.

Для сохранения радиостанции

- ► **Развлечения** ► **Радио**, установите частоту ► **Функции** ► **Сохран.** или нажмите и удерживайте нажатой одну из клавиш  +  для сохранения радиоканала под номером 1 – 10.

Для выбора радиостанции

- Нажмите  или  либо  +  для выбора радиостанции, сохраненной в позициях 1 – 10.

Функции радиоприемника

► **Функции** для выполнения перечисленных ниже функций.

- **Отключ.** – выключение радиоприемника.
- **TrackID™** – автоматический поиск названия и имени исполнителя музыки, которая передается по радио.
- **Сохран.** – сохранение текущей частоты в списке радиостанций.
- **Каналы** – выбор, переименование, замена и удаление сохраненных радиостанций.

- **Автопоиск** – сохранение радиостанций в позициях 1-20. Сохраненные ранее радиостанции заменяются.
- **Вкл. громкогов.** – прослушивание через громкоговоритель.
- **Уст. частоту** – ввод значения частоты вручную. Нажмите (# → F) для быстрого выбора функции **Уст. частоту**.
- **RDS** – включение и отключение функции поиска альтернативных частот (AF), а также отображения информации радиостанции.
- **Включить моно** – включение монофонического воспроизведения.
- **Свернуть** – возврат в режим ожидания для использования других функций без отключения радиоприемника.

Для изменения громкости

- Для увеличения и уменьшения громкости нажимайте кнопки регулировки громкости.

PlayNow™

Эта услуга обеспечивает возможность предварительного прослушивания мелодий перед их приобретением и загрузкой в телефон.



Эта функция зависит от сотовой сети и оператора. Информацию об оформлении подписки и об услугах PlayNow™ можно получить у оператора сотовой сети. В некоторых странах предоставляется возможность приобретения мелодий всемирно известных исполнителей.

Перед началом работы

Если необходимые параметры не сохранены в памяти телефона, ➡ **82 Параметры**.

Для прослушивания музыки PlayNow™

- ► **PlayNow™** и выберите музыкальный файл из списка.

Загрузка музыки PlayNow™

Стоимость отображается на экране при выборе ссылки для загрузки и сохранения музыкального файла. При подтверждении покупки эта сумма списывается с телефонного счета или карточки предоплаты. Положения и условия доступа к услуге предоставляются в комплекте телефона.

Для загрузки музыкального файла

- 1 После прослушивания фрагмента музыкального файла можно подтвердить согласие с условиями покупки ► **Да** для загрузки файла.
- 2 Файл доступен для загрузки после получения текстового сообщения с подтверждением платежа. Музыкальный файл сохраняется в папке **Диспетч. файлов** ► **Звуки**.

Сигналы вызова и мелодии

Для обмена музыкальными файлами, дорожками и звукозаписями можно использовать любой из доступных каналов передачи данных.



Передача материалов, охраняемых законодательством об авторских правах, запрещена. Защищенные файлы обозначены символом ключа.

Для выбора сигнала вызова

- **Параметры** ► вкладка **Звуки и сигналы** ► **Сигнал вызова**.

Для включения и отключения звукового сигнала вызова

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу  или ► **Параметры** ► вкладка **Звуки и сигналы** для доступа к меню функций. Отключаются все звуковые сигналы, кроме сигнала будильника.

Для установки громкости сигнала вызова

- **Параметры** ► вкладка **Звуки и сигналы** ► **Громкость звонка** и нажмите  или  для уменьшения или увеличения уровня громкости.
- 2 ► **Сохранить**.

Установка режима работы вибровывоза

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Звуки и сигналы** ▶ **Вибровывоз** и выберите функцию.

Звуки и сигналы

На вкладке **Параметры** ▶ **Звуки и сигналы** можно установить следующие параметры:

- **Сигнал о сообщ.** – выбор способа уведомления о поступлении новых сообщений;
- **Звук клавиш** – выбор звуковых сигналов, которые подаются при нажатии клавиш.

MusicDJ™

Это приложение позволяет создавать и редактировать мелодии для использования в качестве сигналов вызова. Мелодия содержит дорожки четырех типов – **Барабаны**, **Басы**, **Струнные** и **Ударные**. Дорожка состоит из музыкальных блоков. Блок – это запрограммированный набор звуков с различными характеристиками. Блоки образуют группы **Вступление**, **Тема**, **Хор** и **Финал**. Создание мелодии заключается в добавлении музыкальных блоков в дорожки.

Для создания мелодии

- 1 ▶ **Развлечения** ▶ **MusicDJ™**.
- 2 ▶ **Вставить**, **Скопир.** или **Вставить** блоки. Нажимайте ,  и  для перемещения между блоками. Нажмите , чтобы удалить блок.
▶ **Функции** для доступа к дополнительным функциям.

Для редактирования мелодии MusicDJ™

- ▶ **Диспетч. файлов** ▶ **Звуки**, выберите мелодию ▶ **Функции** ▶ **Изменить**.

Обмен мелодиями MusicDJ™

Мелодии можно передавать и принимать по любому из доступных каналов передачи данных. Передача материалов, охраняемых законодательством об авторских правах, запрещена.



В текстовом сообщении нельзя передавать полифонические мелодии и файлы MP3.

Для передачи мелодии

- 1 ▶ **Диспетч. файлов** ▶ **Звуки** и выберите мелодию.
- 2 ▶ **Функции** ▶ **Передать** и выберите способ передачи.

Для приема мелодии по каналу передачи данных

- Выберите способ передачи и следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.

VideoDJ™

Это приложение позволяет создавать и редактировать новые видеоклипы, используя имеющиеся видеоклипы, изображения и текст. Предусмотрена также функция удаления фрагментов для укорачивания видеоклипов.

Для создания видеоклипа

- 1 ► Развлечения ► VideoDJ™.
- 2 ► Добав. ► Видеоклип, Изображение, Текст или Камера ► Выбрать.
- 3 Для добавления дополнительных объектов нажмите  ► Добав.

Для редактирования выбранного видеоклипа

- ► **Измен.** для выполнения перечисленных ниже функций.
 - **Обрезать** – укорачивание видеоклипа.
 - **Добавить текст** – добавление текста к видеоклипу.
 - **Удалить** – удаление видеоклипа.
 - **Переместить** – перемещение видеоклипа в другую позицию.

Для редактирования выбранного изображения

- ► **Измен.** для выполнения перечисленных ниже функций.
 - **Длительность** – выбор времени отображения неподвижного изображения.
 - **Удалить** – удаление изображения.
 - **Перемес.** – перемещение изображения в другую позицию.

Для редактирования выбранного текста

- ► **Измен.** для выполнения перечисленных ниже функций.
 - **Редактор текста** – редактирование текста.
 - **Цвета** – выберите **Фон** или **Цвет текста** для установки цвета фона или шрифта.
 - **Длительность** – выбор времени отображения текста.
 - **Удалить** – удаление текста.
 - **Перемес.** – перемещение текста в другую позицию.

Функции в приложении VideoDJ™

- ► **Функции** для выполнения перечисленных ниже функций.
 - **Воспроизвести** – просмотр видеоклипа.
 - **Передать** – передача видеоклипа.
 - **Звук** – добавление звукового сопровождения к видеоклипу.
 - **Переходы** – выбор переходов между видеоклипами, изображениями и текстом.
 - **Сохранить** – сохранение видеоклипа.
 - **Вставить** – вставка нового видеоклипа, изображения или текста.
 - **Нов. видеоклип** – создание нового видеоклипа.

Для редактирования видеоклипов в приложении “Диспетчер файлов”

- 1 ► **Диспетч. файлов** ► **Видео**
► **Открыть** и выберите файл.
- 2 ► **Функции** ► **VideoDJ™** ► **Измен.**

Передача видеоклипов

Видеоклипы можно передавать по любому из доступных каналов передачи данных. Короткие видеоклипы можно передавать в мультимедийных сообщениях. Если требуется передать более длинный видеоклип, его можно укоротить с помощью функции **Обрезания**.

Для укорачивания видеоклипа

- 1 Выберите видеоклип в окне видеоредактора ► **Измен.**
► **Обрезать**.
- 2 ► **Установ.** для установки начальной точки ► **Начало**.
- 3 ► **Установ.** для установки конечной точки ► **Завершить**.
- 4 Повторите шаги 2 и 3 или
► **Обрезать**.

Диктофон

Диктофон предназначен для записи голосовых сообщений и телефонных разговоров. Аудиозапись можно также установить в качестве сигнала вызова. Запись автоматически останавливается при поступлении входящего вызова, а также (при записи телефонного разговора) по завершении вызова.



В некоторых странах закон обязывает сообщать собеседнику о том, что его голос записывается.

Для записи звука

- 1 ► Развлечения ► Запись звука.
- 2 Дождитесь сигнала. Во время записи на экране отображается Запись и счетчик времени.
- 3 ► Сохр. для остановки записи.
- 4 ► Воспр. для прослушивания или ► Функции для выполнения функций Новая запись, Передать, Изменить имя, Удалить, Аудиозаписи.

Для прослушивания записи

- ► Диспетч. файлов ► Звуки, выберите аудиозапись ► Воспр. или ► Стоп.

Игры

В телефон встроено несколько игр. В папки телефона можно также загружать новые игры и приложения. В играх, как правило, предусмотрена функция справки.

Для начала и завершения игры

- 1 ► Развлечения ► Игры и выберите игру.
- 2 Для завершения игры нажмите и удерживайте нажатой клавишу .

Приложения

Телефон позволяет загружать и выполнять приложения Java™ (например, для доступа к услугам), а также просматривать информацию и устанавливать различные уровни полномочий для приложений.

Для просмотра информации о приложениях Java™

- 1 ► Диспетч. файлов ► Приложения или ► Игры.
- 2 Выберите приложение или игру ► Функции ► Информация.

Для установки полномочий для приложений Java™

- 1 ► Диспетч. файлов ► Приложения или ► Игры.
- 2 Выберите приложение или игру
► Функции ► Полномочия и установите требуемые параметры.

Размер экрана для приложения Java™

Некоторые приложения Java™ предназначены для работы на экране определенного размера. Дополнительную информацию можно получить у поставщика приложения.

Для установки размера экрана для приложения Java™

- 1 ► Диспетч. файлов ► Приложения или ► Игры.
- 2 Выберите приложение или игру
► Функции ► Размер экрана и выберите требуемую функцию.

Интернет и связь с другими устройствами

Параметры, Интернет, RSS, синхронизация, Bluetooth™, кабель USB, услуга обновления.

Параметры

Параметры могут быть предварительно установлены в новом телефоне. Если параметры отсутствуют, убедитесь в том, что абонентская подписка предусматривает услугу передачи данных (GPRS).

Параметры подключения к сети Интернет, параметры электронной почты и MMS можно загрузить с помощью встроенного в телефон мастера настройки, а также через компьютер из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support.

Для загрузки параметров в телефон

- ► Параметры ► вкладка Общие ► Мастер настр-ки ► Загрузка парам. и следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.

Для загрузки параметров с помощью компьютера

- 1 Откройте страницу www.sonyericsson.com/support.
- 2 Выберите регион и страну.
- 3 Выберите вкладку *Настройка телефона* и выберите модель телефона.
- 4 Выберите тип параметров, которые требуется загрузить в телефон.

Интернет

Меню “Интернет” обеспечивает доступ к интерактивным услугам (например, выпуски новостей или банковские услуги), а также поиск информации и просмотр страниц в сети Интернет.

Для начала просмотра Интернет-страниц

- ► **Интернет** и выберите услугу, например, ► **Функции** ► **Перейти** ► **Поиск в сети** или введите адрес Интернет-страницы (**Адрес**).

Для выполнения функций

- ► **Интернет** ► **Функции**.

Для завершения сеанса просмотра Интернет-страниц

- ► **Функции** ► **Закрыть браузер**.



Дополнительную информацию можно получить у оператора сотовой сети или по адресу www.sonyericsson.com/support.

Функции в Интернет-браузере

► **Функции** для доступа к меню, содержащему перечисленные ниже функции (состав меню изменяется при просмотре различных Интернет-страниц).

- ► **Источники RSS** – выбор доступных источников для Интернет-страницы.
- ► **Перейти** для выполнения следующих функций:
 - **Sony Ericsson** – переход на домашнюю страницу текущего профиля;
 - **Закладки** – создание, использование и изменение закладок;
 - **Адрес** – ввод адреса Интернет-страницы;
 - **Поиск в сети** – использование поисковой системы Google;
 - **Журнал** – список загруженных ранее Интернет-страниц;
 - **Сохраненн. стр.** – список сохраненных Интернет-страниц.

- ► **Инструменты** для выполнения следующих функций:
 - **Доб. закладку** – добавление новой закладки;
 - **Сохран. изображ.** – сохранение изображения;
 - **Сохран. страницу** – сохранение текущей страницы;
 - **Обновить стр.** – обновление текущей Интернет-страницы;
 - **Передать ссылку** – передача ссылки на текущую Интернет-страницу в другой телефон;
 - **Вызвать** – посылка вызова во время просмотра страниц.
 - **Функции ► Отбой** для завершения вызова и продолжения просмотра страниц.
- ► **Показать** для выполнения следующих функций:
 - **На весь экран** – выбор режима отображения: обычный или на весь экран;
 - **Альбом. ориент.** – выбор книжной или альбомной ориентации экрана;
 - **Только текст** – выбор отображаемого содержимого: все или только текст;
 - **Масштаб** – увеличение или уменьшение масштаба отображения Интернет-страницы;
 - **Обычн. масштаб** – выбор масштаба отображения по умолчанию.
- ► **Функции ► вкладка Просм. страниц:**
 - **Smart-Fit** – настройка отображения страницы в соответствии с размером экрана;
 - **Показать изобр.** – включите или отключите;
 - **Показать мульт.** – включите или отключите;
 - **Воспр. звука** – включите или отключите;
 - **Разреш. cookies** – включите или отключите;
 - **Режим клав.** – выберите **Ссылки** для упрощения доступа к функциям браузера или **Клавиши доступа** для ускорения перемещения по Интернет-страницам (если возможно).
- ► **Функции ► вкладка Прочее:**
 - **Удалить cookies;**
 - **Очистить кэш;**
 - **Очистить пароли;**
 - **Состояние** – отображение информации о подключении.
- ► **Закрыть браузер** для завершения сеанса.

Закладки

Использование, создание и изменение закладок, предназначенных для быстрого перехода на различные Интернет-страницы.

Для работы с закладками

- 1 ► Интернет ► Функции ► Перейти ► Закладки, выберите закладку ► Функции.
- 2 Выберите функцию, например, передача закладки в текстовом сообщении.

Ссылки Интернет

Для доступа к некоторым функциям в сеансе Интернет можно использовать клавиатуру.

Для выбора режима работы клавиатуры в браузере

- 1 В сеансе Интернет нажмите и удерживайте нажатой клавишу (# ↵), затем выберите **Ссылки** или **Клавиши доступа**.
- 2 В режиме **Ссылки** клавиши можно использовать для выполнения следующих функций:

Клави-	Функция
ша	
1	Закладки
2	Адрес
3	Поиск в сети
4	Журнал
5	Обновить стр.
6	Вперед
7	Переход на одну страницу вверх
8	Не используется
9	Переход на одну страницу вниз
* или →	На весь экран или Альбом. ориент. или Обычный экран
0 +	Масштаб
# ↵	Ссылки

Загрузка

В телефон можно загружать файлы (например, изображения, темы экрана, игры или мелодии) с Интернет-страниц.

Для загрузки с Интернет-страницы

- В сеансе Интернет выберите файл для загрузки и следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.

Профили Интернет

В телефоне может быть определено несколько профилей Интернет.

Для выбора профиля Интернет для браузера

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Парам. Интернет** ► **Проф. Интернет** и выберите профиль.

Профиль Интернет для приложений Java™

Некоторым приложениям Java™ требуется подключение к сети Интернет для получения информации, например, для загрузки с игровых серверов дополнительных уровней в играх.

Перед началом работы

Если параметры не сохранены в памяти телефона, ► **82 Параметры**.

Для выбора профиля Java™

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Парам. Интернет** ► **Параметры Java** и выберите профиль Интернет.

Сохраняемая информация

При просмотре страниц в телефоне может сохраняться следующая информация:

- файлы cookie – для повышения скорости доступа к страницам;
- пароли – для повышения скорости доступа к серверам.



Рекомендуется удалять всю конфиденциальную информацию об услугах Интернет, к которым вы обращались ранее. Это позволит исключить несанкционированный доступ к информации, если телефон оставлен без присмотра, а также в случае его утраты или кражи.

Для приема файлов cookie

- ► Интернет ► Функции ► Функции
► вкладка Просм. страниц ►
Разреш. cookies ► Включено.

Для удаления файлов cookie, паролей и очистки кэш-памяти

- ► Интернет ► Функции ► Функции
► вкладка Прочее, выберите
функцию ► Да.

Защита подключений Интернет и сертификаты

Телефон поддерживает защищенные подключения к сети Интернет.

При использовании определенных услуг в сети Интернет (например, банковские услуги) в памяти телефона должен находиться специальный сертификат. Иногда сертификаты уже загружены в память нового телефона; кроме того, в телефон можно загружать новые сертификаты.

Для проверки сертификатов в телефоне

- ► Параметры ► вкладка Общие
► Защита ► Сертификаты.

Новости RSS

Телефон может принимать регулярно обновляемое содержимое (например, заголовки новостей) из специальных источников на Интернет-страницах. Для добавления новых источников (если доступны) откройте Интернет-страницу. Параметры загрузки содержимого RSS устанавливаются в приложении “Новости RSS” и отображаются в Интернет-браузере.

Для добавления новых источников для Интернет-страницы

- В сеансе Интернет ► Функции
► Источники RSS.

Для создания нового источника

- 1 ► Сообщения ► Новости RSS
► Функции ► Новый источник.
- 2 Введите адрес и выберите **Перейти**.

Для установки параметров в приложении “Новости RSS”

- ► Сообщения ► Новости RSS
► Функции и выберите функцию.

Синхронизация

Телефон позволяет синхронизировать контакты, события календаря, задания и заметки через соединение Bluetooth™, с использованием Интернет-услуг или по кабелю USB (из комплекта телефона).

Синхронизация с компьютером

Установите на компьютер приложение синхронизации (это приложение входит в пакет Sony Ericsson PC Suite, который находится на компакт-диске из комплекта телефона). Программное обеспечение содержит справочную информацию. Программное обеспечение, а также краткое руководство *Синхронизация с компьютером* можно загрузить из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support.

Удаленная синхронизация в сети Интернет

Телефон поддерживает удаленную синхронизацию с использованием Интернет-услуг.

Перед началом работы

- Если параметры не сохранены в памяти телефона,
➡ *82 Параметры*.
- Выполните процедуру интерактивной регистрации учетной записи для синхронизации.
- Введите параметры удаленной синхронизации.

Для ввода параметров удаленной синхронизации

- 1 ► Органайзер ► Синхронизация
► Да для создания первой учетной записи или **Новая уч. запись**
► **Добав.** для создания дополнительной учетной записи.
- 2 Введите имя новой учетной записи
► **Продолж.**
- 3 Введите значения следующих параметров:
 - **Адрес сервера** – адрес сервера;
 - **Имя пользоват.** – имя пользователя учетной записи;
 - **Пароль** – пароль учетной записи;
 - **Подключение** – выберите профиль Интернет;
 - **Приложения** – отметьте приложения для синхронизации;

- **Парам. прилож.** – выберите приложение и введите имя базы данных, а также имя пользователя и пароль (если требуется);
 - **Интервал синхр.** – установите период выполнения синхронизации;
 - **Удал. инициализ.** – выберите режим удаленного запуска синхронизации: “Прием всегда”, “Не принимать” или “С запросом”;
 - **Удаленн. защита** – введите идентификатор сервера и пароль сервера.
- 4 ► **Сохран.** для сохранения новой учетной записи.

Для запуска удаленной синхронизации

- ► **Органайзер ► Синхронизация**, выберите учетную запись ► **Пуск**.

Беспроводная связь Bluetooth™

Функция Bluetooth™ обеспечивает беспроводную передачу данных между устройствами Bluetooth и предлагает ряд функций:

- подключение устройства громкой связи;
- подключение стереогарнитуры;
- одновременное подключение нескольких устройств;
- подключение к компьютеру и доступ к сети Интернет;
- синхронизация данных с компьютером;
- использование компьютерных приложений дистанционного управления;
- использование аксессуаров для просмотра изображений;
- обмен объектами.



Для обеспечения надежного соединения Bluetooth рекомендуется, чтобы устройства находились на расстоянии не более 10 м (30 футов), и между ними не было препятствий.

Перед началом работы

- Для установления соединения с другими устройствами включите функцию Bluetooth™.
- Выполните процедуру сопряжения телефона с устройствами Bluetooth, которые требуется подключить.



Ознакомьтесь с законами и правилами, которые ограничивают использование беспроводной технологии Bluetooth. Если использование беспроводной технологии Bluetooth запрещено, необходимо убедиться в том, что функция Bluetooth выключена.

Для включения функции Bluetooth

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Bluetooth** ► **Включить**.

Сопряжение устройств с телефоном

Для установления защищенного соединения между телефоном и устройством введите код доступа. По запросу введите в устройстве такой же код доступа. Код доступа в устройствах без интерфейса пользователя (например, минигарнитура) задан изготовителем. Дополнительную информацию см. в руководстве по эксплуатации устройства.



Убедитесь в том, что в устройстве, которое требуется добавить в телефон, включена функция Bluetooth и устройство доступно для обнаружения другими устройствами.

Для добавления устройства в список устройств

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Bluetooth** ► **Мои устройства**
► **Новое устр-во** для поиска доступных устройств. Убедитесь в том, что другое устройство доступно для поиска.
- 2 Выберите устройство в списке.
- 3 Введите код доступа, если требуется.

Для разрешения подключения или редактирования списка устройств

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Bluetooth** ► **Мои устройства**
и выберите устройство в списке.
- 2 ► **Функции** для того, чтобы открыть список функций.

Для добавления минигарнитуры Bluetooth

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Аудиоустройство**.
- 2 ► Да при добавлении первой минигарнитуры Bluetooth или ► **Мои аудиоустр.** ► **Нов. аудиоустр.** ► **Добав.** при добавлении еще одной минигарнитуры Bluetooth. Убедитесь в том, что минигарнитура находится в соответствующем режиме. Дополнительную информацию см. в руководстве по эксплуатации устройства.

Экономия энергии

Включите эту функцию для снижения энергопотребления путем оптимизации параметров телефона для работы с одним устройством Bluetooth. Отключите эту функцию, если требуется одновременная работа телефона с несколькими устройствами Bluetooth.

Для включения режима экономии энергии

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Эконом. энергии** ► **Включить**.

Имя телефона

Введите имя телефона, которое будет отображаться в других устройствах при поиске телефона.

Для ввода имени телефона

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Имя телефона**.

Доступ к телефону

Выберите режим доступности телефона для обнаружения другими устройствами Bluetooth. Если в телефоне установлен режим “Скрыт”, телефон может быть обнаружен только устройствами Bluetooth, которые включены в список ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Мои устройства**.

Для запрета или разрешения доступа к телефону

- ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Доступ к тлф** ► **Тлф доступен** или **Не доступен**.

Обмен объектами

По беспроводному каналу Bluetooth можно передавать и принимать различные объекты. Выберите устройство в списке обнаруженных устройств.

Для передачи объекта

- 1 Выберите объект, например, ► **Контакты**, затем выберите контакт.
- 2 ► **Функции** ► **Перед. контакт** ► **Через Bluetooth**.
- 3 Выберите принимающее устройство ► **Выбрать**.

Для приема информации

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Bluetooth** ► **Включить**.
- 2 ► **Доступ к тлф** ► **Тлф доступен**.
- 3 После приема объекта следуйте инструкциям, которые отображаются на экране.

Переключение звука

Если к телефону подключена минигарнитура Bluetooth, во время разговора звук можно переключать между устройствами.

Для переключения звука можно использовать клавиатуру телефона или кнопку минигарнитуры.

- Нажмите кнопку минигарнитуры для переключения звука на минигарнитуру.
- Нажмите клавишу вызова (если выбрано **В телефон**) для переключения звука на телефон.
- Нажмите любую клавишу (если выбрано **В аудиоустр-во**) для переключения звука на минигарнитуру.

Для переключения звука при использовании минигарнитур Bluetooth

- Во время разговора ► **Функции**
► **Переключ.** звук и выберите устройство.

Для переключения звука при ответе на входящий вызов

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Связь**
► **Bluetooth** ► **Аудиоустройство**
► **Входящий вызов**.
- 2 ► **В телефон** (звук переключается на телефон) или ► **В аудиоустр-во** (звук переключается на минигарнитуру).

Дистанционное управление

Телефон можно использовать для дистанционного управления приложениями в компьютере (например, мультимедийным проигрывателем или презентациями Microsoft® PowerPoint®), а также устройствами, поддерживающими профиль Bluetooth HID.

Для выбора режима дистанционного управления

- 1 ► **90 Для добавления устройства в список устройств**, если требуется.
- 2 ► **Развлечения** ► **Дист. управление**.
- 3 Выберите приложение и компьютер или устройство, с которым требуется установить соединение.

Передача файлов

При наличии поддержки Bluetooth на компьютер можно установить программный пакет Sony Ericsson PC Suite для синхронизации данных, передачи файлов, подключения телефона в качестве модема и выполнения других функций по каналу связи Bluetooth. Установите пакет Sony Ericsson PC Suite с компакт-диска из комплекта поставки телефона (или загрузите эту программу из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support). Пакет PC Suite также содержит справочную систему.

Передача файлов по кабелю USB

Телефон можно подключить к компьютеру с помощью кабеля USB. Для передачи файлов предназначен режим **Прд файл.**, для синхронизации данных – **Телефон**.

Передача файлов

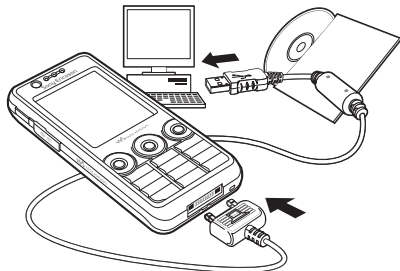
Для передачи файлов между картой памяти и телефоном используйте метод перетаскивания мышью в приложении Microsoft Windows Explorer.

Передача музыкальных файлов возможна также в приложении Sony Disc2Phone, а передача и сохранение изображений – в приложении Adobe™ Photoshop™ Album Starter Edition. Эти приложения можно установить с компакт-диска из комплекта телефона либо загрузить из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support. Телефон должен находиться в режиме передачи файлов.

 Для подключения следует использовать только кабель USB из комплекта телефона, причем кабель должен быть подключен непосредственно к компьютеру. Во избежание повреждения карты памяти не отсоединяйте кабель USB от телефона и компьютера во время передачи файлов.

Работа в режиме передачи файлов

- 1 Подсоедините кабель USB к телефону и к компьютеру.



- 2 **Телефон:** выберите **Прд файл.** или ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **USB** ► **Подключ. USB** ► **Прд файл.**

3 Карта памяти отображаются в приложении Windows Explorer как съемные диски. Возможно использование следующих приложений:

- Windows Explorer для передачи файлов между картой памяти и компьютером методом перетаскивания мышью;
- Sony Disc2Phone для загрузки музыкальных файлов на карту памяти;
- Adobe™ Photoshop™ Album Starter Edition для передачи и упорядочивания изображений на компьютере.

Для безопасного отсоединения кабеля USB

- 1 При работе в режиме передачи файлов щелкните правой кнопкой мыши значок “Съемный диск” в окне Windows Explorer и выберите **Извлечь**.
- 2 Отсоедините кабель USB от телефона.

Режим телефона

Этот режим предназначен для синхронизации контактов и календаря, передачи файлов, подключения телефона в качестве модема и выполнения других функций на компьютере. В режиме телефона поддерживаются следующие приложения: “Синхронизация”, “Диспетчер файлов” и “Мастер мобильной сети”. Для других приложений телефон должен работать в режиме передачи файлов.

Все эти приложения входят в пакет Sony Ericsson PC Suite, который можно установить с компакт-диска из комплекта телефона либо загрузить из сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/support.



Для работы приложений на компьютере должна быть установлена операционная система Windows 2000 (SP3/SP4), Windows XP Home или Pro (SP1/SP2). Драйверы USB устанавливаются автоматически вместе с программным обеспечением PC Suite.

Работа в режиме телефона

- 1 Компьютер:** установите программный пакет Sony Ericsson PC Suite с компакт-диска из комплекта телефона.
- 2 Компьютер:** запустите PC Suite из меню *Пуск/Программы/Sony Ericsson/PC Suite*.
- 3** Подсоедините кабель USB к телефону и к компьютеру.
- 4 Телефон:** выберите **Телефон** или ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **USB** ► **Подключ. USB** ► **Телефон**.
- 5 Компьютер:** дождитесь завершения установи необходимых драйверов в Windows.
- 6 Компьютер:** после обнаружения телефона на экран выводится соответствующее уведомление. Все приложения, которые можно использовать с подключенным телефоном, находятся в папке Sony Ericsson PC Suite.

Служба обновления

Эта услуга обеспечивает загрузку в телефон последних версий программного обеспечения. В процессе обновления сохраняется вся информация пользователя (например, сообщения) и настройки телефона.

Предусмотрено два способа обновления телефона:

- по радиоканалу с использованием только телефона;
- с помощью кабеля USB из комплекта телефона и компьютера, подключенного к сети Интернет.



Для работы службы обновления требуется доступ к услугам передачи данных (GPRS). Информацию о предоставлении услуг передачи данных, а также информацию о тарифах можно получить у оператора сотовой сети.

Перед началом работы

Если необходимые параметры не сохранены в памяти телефона,

➡ 82 *Параметры.*

Для доступа к службе обновления через радиointерфейс

- 1 ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие** ▶ **Услуга обновл.**
- 2 ▶ **Поиск обновл.** для поиска последней версии программного обеспечения.
- 3 Запустите процедуру обновления, следуя инструкциям по установке, или ▶ **Версия ПО** для отображения текущей версии программного обеспечения, установленной в телефоне, или ▶ **Напомнить** для установки времени, когда требуется выполнить поиск новой версии программного обеспечения.

Для доступа к службе обновления из компьютера

- 1 Откройте страницу www.sonyericsson.com/support.
- 2 Выберите регион и страну.
- 3 Введите наименование модели телефона.
- 4 Выберите ссылку службы обновления Sony Ericsson и следуйте инструкциям.

Дополнительные функции

Будильник, календарь, задания, профили, время и дата, блокировка SIM-карты и пр.

Будильники

Будильник можно установить на определенное время в течение суток или по заданным дням недели.

Для установки будильника

- 1 ▶ **Организер** ▶ **Будильники**, выберите сигнал будильника, который требуется установить, ▶ **Измен.**
- 2 **Время:** ▶ **Измен.**, введите время ▶ **ОК.** Выберите дополнительные параметры, если требуется.
 - **Повтор:** ▶ **Измен.**, установите день или дни ▶ **Отмет.** ▶ **Готово.**
 - **Сигнал будильн.:** ▶ **Измен.** и выберите звуковой сигнал.
 - Нажмите  для изменения текста, изображения и беззвучного режима для будильника.
- 3 ▶ **Сохран.**

Для отключения сигнала будильника (когда сигнал уже звучит)

- Нажмите любую клавишу. Если повторение сигнала будильника не требуется, ► **Отключ.**

Для отключения будильника

- ► **Органайзер ► Будильники**, выберите будильник ► **Отключ.**

Календарь

Встроенный в телефон календарь напомнит о важной встрече и о других намеченных делах. Календарь можно синхронизировать с календарем в компьютере или в сети Интернет ► **88 Синхронизация.**

События

В календарь можно добавлять новые события или использовать существующие события в качестве шаблонов.

Для добавления нового события

- 1 ► **Органайзер ► Календарь**, выберите дату ► **Выбрать ► Новое событие ► Добав.**
- 2 Введите перечисленные ниже данные, подтверждая введенные значения, если требуется.
 - Вкладка **Общие** – тема, время начала, продолжительность, напоминание, дата начала.
 - Вкладка **Сведения** – местоположение, описание, занимает ли событие целый день, повторение.
- 3 ► **Сохранить.**

Для просмотра события

- 1 ► **Органайзер ► Календарь** и выберите день (дни, содержащие события, выделены жирным шрифтом).
- 2 Выберите событие ► **Показать.**

Для просмотра недели

- ► **Органайзер ► Календарь ► Функции ► Показ. неделю.**

Для установки времени подачи звукового сигнала напоминания

- 1 ► **Органайзер ► Календарь ► Функции ► Дополнительно ► Напоминания.**
- 2 ► **Всегда** для подачи звукового сигнала напоминания даже в том случае, если телефон выключен или установлен беззвучный режим работы. Когда напоминание отображается на экране (если для функции **Нов.события** установлено значение **Всплывающие**), ► **Да** для просмотра или ► **Нет** для отключения напоминания. Напоминания о событиях календаря влияют на напоминания, установленные для заданий.

Перемещение в календаре

Для перемещения между днями и неделями нажимайте ⏪, ⏩, ⏴ и ⏵. На экране месяца и экране недели можно также использовать клавиатуру.

	С	сегодня	
1	предыдущая	Э	следующая
	неделя		неделя
4	предыдущий	Б	следующий
	месяц		месяц
7	предыдущий	9	следующий
	год		год

Функции в календаре

- **Органайзер ► Календарь ► Функции** и выберите функцию:
- **Показ. неделю** – просмотр событий за неделю;
- **Новое событие** – добавление нового события;
- **Введите дату** – переход на другую дату в календаре;
- **Дополнительно** – поиск события, установка сигналов и выбор первого дня недели;
- **Удалить** – удаление прошедших или всех событий;
- **Справка** – отображение справочной информации.

Обмен событиями календаря

Телефон позволяет обмениваться событиями по любому из доступных каналов передачи данных. Кроме того, события можно синхронизировать с компьютером
■ 88 Синхронизация.

Для передачи события

- Выберите событие в списке на определенную дату ► **Функции ► Передать** и выберите способ передачи.

Задания

В телефон можно добавлять новые задания или использовать существующие задания в качестве шаблонов. Кроме того, для заданий можно установить звуковую сигнализацию.



Максимальное количество заданий, которое можно сохранить, зависит от объема свободной памяти.

Для добавления нового задания

- 1 ► Органайзер ► Задания ► Новое задание ► Добав.
- 2 ► Задание или Тел. звонок.
- 3 Введите информацию, подтверждая каждое значение.

Для просмотра задания

- ► Органайзер ► Задания, выберите задание ► Показать.

Для установки времени подачи звукового сигнала напоминания

- 1 ► Органайзер ► Задания, выберите задание ► Функции ► Напоминания.
- 2 ► Всегда для подачи звукового сигнала напоминания даже в том случае, если телефон выключен или установлен беззвучный режим работы. Когда подается сигнал календаря, ► Да для просмотра задания или вызова указанного в задании телефонного номера. ► Нет для отключения сигнализации. Напоминания о заданиях влияют на напоминания, установленные для событий календаря.

Обмен заданиями

Телефон позволяет обмениваться заданиями по любому из доступных каналов передачи данных. Кроме того, задания можно синхронизировать с компьютером ► 88 Синхронизация.

Для передачи задания

- Выберите задание в списке заданий на определенную дату ► Функции ► Передать выберите способ передачи.

Заметки

Телефон позволяет вводить заметки и сохранять их в списке. Заметка может отображаться на экране в режиме ожидания.

 *Максимальное количество заметок, которое можно сохранить, зависит от объема свободной памяти.*

Для добавления заметки

- ▶ **Организер ▶ Заметки ▶ Новая заметка ▶ Добав.**, введите заметку
▶ **Сохранить**.

Для редактирования заметок

- 1 ▶ **Организер ▶ Заметки** – на экране откроется список.
- 2 Выберите заметку ▶ **Функции** и выберите функцию.

Обмен заметками

С помощью телефона можно обмениваться заметками по любому из доступных каналов передачи данных. Кроме того, заметки можно синхронизировать с компьютером

➡ **88 Синхронизация.**

Для передачи заметки

- Выберите заметку ▶ **Функции**
▶ **Передать**, выберите способ передачи.

Таймер

В телефон встроен таймер. Для отключения звукового сигнала таймера нажмите любую клавишу или выберите **Перезапуск**.

Для установки таймера

- ▶ **Организер ▶ Таймер** и установите значение времени (часы, минуты и секунды).

Секундомер

В телефон встроен секундомер, который позволяет сохранять круговые замеры. Секундомер продолжает отсчет времени при ответе на входящий вызов.

Как пользоваться секундомером

- 1 ▶ **Организер ▶ Секундомер**
▶ **Пуск**.
- 2 ▶ **Стоп** или ▶ **Нов. круг** для фиксации нового времени круга.
- 3 Для сброса показаний секундомера
▶ **Стоп ▶ Сброс**.

Калькулятор

Калькулятор выполняет сложение, вычитание, умножение и деление.

Как пользоваться калькулятором

- ▶ Органайзер ▶ Калькулятор.
 - Нажмите  или  для выбора $\div$ $\times$ $-$ $+$ $\%$ $=$.
 - Нажмите  для удаления цифры.
 - Нажмите  для ввода десятичной точки.

Памятка кодов

Памятка кодов позволяет сохранять всевозможные персональные коды (например, коды кредитных карт). Для защиты памятки кодов служит пароль.

Контрольное слово и защита информации

Для подтверждения правильности ввода пароля памятки кодов необходимо ввести контрольное слово.

После ввода пароля памятки кодов контрольное слово временно выводится на экран. Если введен правильный пароль, вы получите правильные коды. Если же введен неверный пароль, контрольное слово и коды будут отображаться неправильно.

Для того, чтобы открыть памятку кодов в первый раз

- 1 ▶ Органайзер ▶ Памятка кодов.
На экране появятся краткие инструкции, ▶ Продолж.
- 2 Введите 4-значный пароль
▶ Продолж.
- 3 Введите пароль еще раз для подтверждения.
- 4 Введите контрольное слово (не более 15 символов) ▶ Готово.
Контрольное слово может содержать как цифры, так и буквы.

Для добавления нового кода

- 1 ▶ Органайзер ▶ Памятка кодов, введите пароль ▶ Новый код
▶ Добав.
- 2 Введите имя, связанное с кодом,
▶ Продолж.
- 3 Введите код ▶ Готово.

Для изменения пароля

- 1 ► Органайзер ► Памятка кодов, введите пароль ► **Функции** ► **Измен. пароль.**
- 2 Введите новый пароль ► **Продолж.**
- 3 Введите новый пароль еще раз ► **Продолж.**
- 4 Введите контрольное слово ► **Готово.**

Если вы забыли пароль

В случае утраты пароля единственное, что можно сделать, — это очистить памятку кодов.

Для очистки памятки кодов

- 1 ► Органайзер ► Памятка кодов и введите любой пароль для того, чтобы открыть памятку кодов. Контрольное слово и коды будут отображаться неправильно.
- 2 ► **Функции** ► **Сброс.**
- 3 На экране появится запрос **Удалить коды из памятки?** ► **Да.**
В результате этой операции все записи памятки кодов удаляются. При следующем обращении к памятке кодов выполните операции, перечисленные в разделе
◆ 102 Для того, чтобы открыть памятку кодов в первый раз.

Профили

В памяти телефона запрограммированы профили, которые позволяют настроить параметры телефона (например, громкость сигнала вызова) для работы в определенных условиях или с определенным аксессуаром. Предусмотрена возможность восстановления исходных (определенных изготовителем) значений параметров профилей.

Для выбора профиля

- Нажмите ① и выберите профиль или ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Профили** и выберите профиль.

Для просмотра и изменения параметров профиля

- ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Профили** ► **Функции** ► **Просмотр и изм.**



Переименовать профиль “Обычный” нельзя.

Для восстановления исходных значений параметров профилей

- ► **Параметры** ► вкладка **Общие** ► **Профили** ► **Функции** ► **Восст. профили.**

Время и дата

Текущее время отображается на экране в режиме ожидания.

Для установки времени и формата отображения времени

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
- 2 **Время и дата** ► **Время**.
- 3 ► **Формат** и выберите функцию.
- 4 ► **Сохранить**.

Для установки даты и формата отображения даты

- **Параметры** ► вкладка **Общие**
- **Время и дата** ► **Дата**.

Блокировка SIM-карты

Функция блокировки SIM-карты защищает от несанкционированного использования только абонентскую подписку, но не сам телефон. При замене SIM-карты телефон будет работать и с новой SIM-картой.

Большинство SIM-карт продается с установленной блокировкой. Если блокировка SIM-карты установлена, при каждом включении телефона необходимо вводить PIN-код (персональный идентификационный номер).

При вводе неверного кода PIN три раза подряд SIM-карта блокируется, и на экране появляется сообщение **PIN заблокирован**. Для разблокирования SIM-карты используется PUK-код (персональный деблокировочный ключ), который так же, как и PIN-код, предоставляется оператором сотовой сети. В качестве PIN-кода можно установить любой 4...8-значный код.



*Если при изменении PIN-кода на экране появилось сообщение **Коды не совпадают**, это означает, что новый PIN-код введен неверно. Если появилось сообщение **Неверный PIN**, а затем **Старый PIN**, это означает, что неверно введен старый PIN-код.*

Для разблокирования SIM-карты

- 1 Когда на экране отображается сообщение **PIN заблокирован**, введите PUK ► **ОК**.
- 2 Введите новый 4...8-значный PIN-код ► **ОК**.
- 3 Введите новый PIN-код еще раз для подтверждения ► **ОК**.

Для изменения PIN-кода

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
► **Защита** ► **Блокировки** ► **Защита SIM** ► **Изменить PIN**.
- 2 Введите PIN-код ► **ОК**.
- 3 Введите новый 4...8-значный PIN-код ► **ОК**.
- 4 Введите новый PIN-код еще раз для подтверждения ► **ОК**.

Для включения и отключения блокировки SIM-карты

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
► **Защита** ► **Блокировки** ► **Защита SIM** ► ► **Защита** и выберите **Включено** или **Отключено**.
- 2 Введите PIN-код ► **ОК**.

Блокировка телефона

Эта функция препятствует несанкционированному использованию телефона в случае его кражи и замены SIM-карты. Установленный по умолчанию код блокировки (0000) можно изменить на любой 4...8-значный персональный код.

Автоматическая блокировка телефона

В режиме автоматической блокировки телефона вводить код блокировки требуется только в случае установки в телефон другой SIM-карты.



Не забудьте новый код блокировки! В случае утраты нового кода для восстановления работоспособности телефона необходимо передать его в местное представительство Sony Ericsson.

Для установки режима блокировки телефона

- 1 ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
► **Защита** ► **Блокировки** ► **Защита телефона** ► **Защита** и выберите функцию.
- 2 Введите код блокировки телефона ► **ОК**.

Для отключения блокировки телефона

- Если блокировка телефона включена, введите код ► **ОК**.

Для изменения кода блокировки телефона

- ► **Параметры** ► вкладка **Общие**
► **Защита** ► **Блокировки** ► **Защита телефона** ► **Изменить код**.

Блокировка клавиатуры

Во избежание случайного набора номера клавиатуру телефона можно заблокировать.



При включенной функции блокировки клавиатуры сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи по международному номеру 112.

Автоматическая блокировка клавиатуры

В автоматическом режиме блокировка клавиатуры включается с небольшой задержкой после последнего нажатия клавиши.

Для включения автоматической блокировки клавиатуры

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие**
▶ **Защита** ▶ **Автоблок. клав.**

Для включения блокировки клавиатуры

- В режиме ожидания нажмите 
▶ **Блок. кл.** Возможен ответ на входящий вызов, по завершении которого блокировка клавиатуры включается снова. Функция блокировки клавиатуры остается активной до тех пор, пока она не будет отключена вручную.

Для отключения блокировки клавиатуры

- В режиме ожидания нажмите 
▶ **Откл. блк.**

Приветствие



В телефоне можно выбрать приветствие, которое отображается на экране при включении телефона
► 66 *Использование изображений.*

Для выбора приветствия

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Дисплей**
▶ **Приветствие** и выберите функцию.

Яркость

Этот параметр позволяет регулировать яркость экрана.

Для установки яркости

- ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Дисплей**
▶ **Яркость.**

Устранение неполадок

Почему телефон не работает должным образом?

В этой главе перечислены основные неполадки, которые могут возникнуть при эксплуатации телефона. В некоторых случаях необходимо обратиться к оператору сотовой сети, однако большинство неполадок можно устранить самостоятельно.

Обратите внимание, что при выполнении ремонтных работ возможно уничтожение информации и содержимого, сохраненного в телефоне. Перед выполнением ремонтных работ рекомендуется сохранить резервную копию важной информации.

Дополнительную информацию можно найти по адресу www.sonyericsson.com/support.

Затруднения при использовании памяти либо замедленная работа телефона

Возможная причина. Память телефона заполнена либо содержимое памяти не упорядочено должным образом.

Устранение. Ежедневно перезапускайте телефон для освобождения памяти и повышения эффективности ее использования.

В телефоне предусмотрена функция **Общий сброс**, при выполнении которой возможна потеря некоторых данных и настроек пользователя
➡ **110 Общий сброс.**

При подсоединения зарядного устройства не отображается индикатор зарядки аккумулятора

Возможная причина. Аккумулятор полностью разряжен или не использовался длительное время.

Устранение. Индикатор зарядки может появиться на экране по истечении определенного времени (до 30 мин) после начала зарядки аккумулятора.

Некоторые функции меню отображаются серым цветом

Возможная причина. Услуга не активна или функция не предусмотрена условиями абонентской подписки.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети.

Возможная причина. Поскольку передача тем, изображений и мелодий, охраняемых законом об авторских правах, запрещена, в некоторых случаях функция **Передать** не доступна.

Меню отображается на непонятном языке

Возможная причина. В телефоне установлен неправильный язык.

Устранение. Измените язык

➡ **20 Язык телефона.**

Телефон не включается

Возможная причина. Разряжен аккумулятор.

Устранение. Зарядите аккумулятор

➡ **7 Для зарядки аккумулятора.**

Устранение. Включите телефон с подсоединенным зарядным устройством. Если телефон включается, попробуйте включить его без зарядного устройства.

Аккумулятор не заряжается или низкая емкость аккумулятора

Возможная причина. Зарядное устройство неправильно подсоединено к телефону.

Устранение. При подсоединении зарядного устройства убедитесь в том, что штекер правильно защелкивается в разъеме

➡ **7 Для зарядки аккумулятора.**

Возможная причина. Плохой контакт между аккумулятором и телефоном.

Устранение. Извлеките аккумулятор и очистите его контакты. Воспользуйтесь мягкой щеткой, тканью или ватным тампоном, смочив их спиртом. Перед установкой аккумулятора убедитесь в том, что он абсолютно сухой. Убедитесь в отсутствии повреждений контактов в телефоне.

Возможная причина. Искерпан ресурс аккумулятора, требуется замена.

Устранение. Попробуйте использовать другой аккумулятор и зарядное устройство, предназначенные для той же модели телефона, либо обратитесь в сервисный центр для проверки аккумулятора и зарядного устройства.

Телефон самопроизвольно выключается

Возможная причина. Случайно нажата клавиша ①.

Устранение. Используйте функцию автоматической блокировки клавиатуры или включайте блокировку клавиатуры вручную
➡ 106 Блокировка клавиатуры.

Возможная причина. Плохой контакт между аккумулятором и телефоном.

Устранение. Убедитесь в том, что аккумулятор правильно установлен в телефон ➡ 6 Для установки SIM-карты и аккумулятора.

Не работает функция передачи текстовых сообщений (SMS)

Возможная причина. Не установлены параметры или установлены неверные параметры.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети и выясните правильный номер центра обслуживания SMS
➡ 45 Текстовые сообщения (SMS).

Не работает функция передачи мультимедийных сообщений (MMS)

Возможная причина. Абонентская подписка не предусматривает услуг передачи данных.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети.

Возможная причина.

Не установлены параметры или установлены неверные параметры.

Устранение. ➡ 9 Функция справки в телефоне или откройте страницу www.sonyericsson.com/support, выберите регион и страну, затем “Настройка телефона”. Выберите модель телефона, затем “Дополнительная информация” в разделе “Обмен сообщениями с изображениями (MMS)” и следуйте инструкциям ➡ 82 Параметры.

Нет доступа к сети Интернет

Возможная причина. Абонентская подписка не предусматривает услуг передачи данных.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети.

Возможная причина. Не установлены параметры Интернет или установлены неверные параметры.

Устранение. ➡ 9 Функция справки в телефоне или откройте страницу www.sonyericsson.com/support, выберите регион и страну, затем "Настройка телефона". Выберите модель телефона, затем "Дополнительная информация" в разделе "Мобильный Интернет (WAP)" и следуйте инструкциям ➡ 82 Параметры.

Телефон не обнаруживается другими устройствами Bluetooth™

Возможная причина. Не включена функция Bluetooth.

Устранение. Убедитесь в том, что в телефоне включена функция Bluetooth и телефон доступен для обнаружения другими устройствами ➡ 92 Для приема информации.

Невозможно синхронизировать или передать данные между телефоном и компьютером (используется кабель USB из комплекта телефона)

Возможная причина. Кабель неправильно распознан компьютером либо программное обеспечение, прилагаемое к телефону, не было правильно установлено на компьютер.

Устранение. Откройте страницу www.sonyericsson.com/support, выберите регион и страну, модель телефона, затем ссылку "Информация об изделии – Введение". Ознакомьтесь с руководством *Синхронизация с компьютером*, которое содержит инструкции по установке и раздел по устранению неполадок.

Общий сброс

При выполнении этой операции будут отменены все выполненные настройки и удалена вся добавленная в телефон или отредактированная информация и содержимое.

При выборе функции **Сброс парам.** отменяются все изменения, внесенные в настройки телефона.

При выборе функции **Общий сброс** вместе с отменой изменений, внесенных в настройки, также удаляются все контакты, сообщения, персональные данные и содержимое, которые были загружены в телефон, приняты или изменены.

Для восстановления всех параметров телефона

- 1 ▶ **Параметры** ▶ вкладка **Общие** ▶ **Общий сброс**.
- 2 ▶ **Сброс парам. или** ▶ **Общий сброс**.
- 3 Когда на экране появятся инструкции, ▶ **Продолж.**



При выполнении функции **Общий сброс** удаляются также все загруженные, принятые и измененные данные, например, мелодии и изображения.

Сообщения об ошибках

Установите SIM-карту

Возможная причина. В телефоне отсутствует или неправильно установлена SIM-карта.

Устранение. Установите SIM-карту
◆ 6 Для установки SIM-карты и аккумулятора.

Возможная причина. Требуется очистка контактов SIM-карты.

Устранение. Извлеките и очистите SIM-карту. Убедитесь в отсутствии каких-либо повреждений карты, которые могут препятствовать ее подсоединению к телефону. При наличии повреждений обратитесь к оператору сотовой сети для получения новой SIM-карты.

Установите верную SIM-карту

Возможная причина. Телефон настроен для работы только с определенными SIM-картами.

Устранение. Убедитесь в том, что в телефон установлена SIM-карта соответствующего оператора.

Неверный PIN/Неверный PIN2

Возможная причина. Введен неправильный PIN или PIN2.

Устранение. Введите правильный PIN или PIN2 ▶ Да

◆ 104 Блокировка SIM-карты.

PIN заблокирован/Код PIN2 заблокирован

Возможная причина. Неверный PIN или PIN2 введен три раза подряд.

Устранение. Разблокирование
◆ 104 Блокировка SIM-карты.

Коды не совпадают

Возможная причина. Два введенных кода не совпадают.

Устранение. В случае изменения защитного кода (например, PIN) необходимо подтвердить новый код путем повторного ввода в точности такого же кода ➤ **104 Блокировка SIM-карты.**

Нет сигнала сети

Возможная причина. Телефон работает в режиме “Flight mode”.

Устранение. Перезапустите телефон и выберите обычный режим работы ➤ **10 Меню “Flight mode”.**

Возможная причина. В точке приема отсутствует или слишком слабый сигнал сотовой сети.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети и выясните, находится ли точка приема в зоне обслуживания сотовой сети. Для поиска сотовой сети ► **Параметры** ► вкладка **Связь** ► **Сотовые сети** ► **Новый поиск.**

Возможная причина. Не работает SIM-карта.

Устранение. Установите SIM-карту в другой телефон. При отображении такого же или аналогичного сообщения обратитесь к оператору сотовой сети.

Возможная причина. Не работает телефон.

Устранение. Установите SIM-карту в другой телефон. Если другой телефон работает, вероятно, в вашем телефоне возникла неполадка. Обратитесь в ближайший сервисный центр Sony Ericsson.

Только экстренн.

Возможная причина. Телефон находится в зоне обслуживания сети, но доступ в эту сеть запрещен. При этом в некоторых сетях разрешаются вызовы по международному номеру службы экстренной помощи 112.

Устранение. Необходимо переместить телефон в точку с более сильным радиосигналом. Обратитесь к оператору сотовой сети и убедитесь в том, что абонентская подписка действительна ➤ **27 Вызовы службы экстренной помощи.**

Блокировка тлф

Возможная причина. Телефон заблокирован.

Устранение. Разблокирование телефона ➡ 105 *Блокировка телефона.*

Код блок. тлф:

Возможная причина. Требуется ввести код блокировки.

Устранение. Введите код блокировки телефона. Изготовитель устанавливает код блокировки телефона 0000 ➡ 105 *Блокировка телефона.*

Код PUK заблокирован.

Обратитесь к оператору.

Возможная причина. Неверный персональный деблокировочный ключ (PUK) введен 10 раз подряд.

Устранение. Обратитесь к оператору сотовой сети.

Зарядка, неизвестный аккумулятор

Возможная причина. В телефон установлен аккумулятор, который не входит в список аккумуляторов, рекомендованных Sony Ericsson.

Устранение. ➡ 117 *Аккумулятор.*

Важная информация

Web-узел для пользователей Sony Ericsson, обслуживание и поддержка, рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации, лицензионное соглашение конечного пользователя, гарантия, declaration of conformity.

Web-узел для пользователей Sony Ericsson

На Web-узле www.sonyericsson.com/support размещен раздел поддержки, который содержит полезную информацию и советы для пользователей мобильных телефонов. Здесь находятся последние версии программного обеспечения для компьютера и рекомендации по рациональному использованию оборудования.

Обслуживание и поддержка

Теперь пользователи имеют доступ к пакету дополнительных услуг, в состав которого, в частности, входят:

- глобальный и местные Web-узлы поддержки пользователей;
- глобальная сеть центров информационной поддержки;
- широкая сеть официальных сервисных центров Sony Ericsson;
- гарантийный период (условия гарантии приведены в данном руководстве).

На Web-узле www.sonyericsson.com в разделе поддержки на выбранном языке предлагаются новые средства поддержки и информация, например, обновления программного обеспечения, информационная база данных, мастер настройки телефона и дополнительная справочная информация.

Дополнительную информацию по услугам и функциям, зависящим от оператора, уточняйте у оператора сотовой сети.

Можно также позвонить в центр информационной поддержки. Телефонные номера некоторых центров информационной поддержки приведены ниже. Если требуемая страна/регион отсутствует в списке, обратитесь к местному дилеру.

Страна

Австралия
Аргентина
Австрия
Бельгия
Бразилия
Канада
Центральная Африка
Чили
Китай
Колумбия
Хорватия
Чешская республика
Дания
Финляндия
Франция
Германия
Греция

Гонконг
Венгрия

Тел. номер

1-300 650 050
800-333-7427
0810 200245
02-7451611
4001-0444
1-866-766-9374
+27 112589023
123-0020-0656
4008100000
18009122135
062 000 000
844 550 055
33 31 28 28
09-299 2000
0 825 383 383
0180 534 2020
801-11-810-810
210-89 91 919
(с мобильного телефона)
8203 8863
+36 1 880 47 47

(Телефонные номера являются правильными на момент опубликования. Последние изменения всегда представлены по адресу www.sonyericsson.com.)

В тех редких случаях, когда изделие нуждается в обслуживании, обращайтесь к дилеру, у которого приобретено изделие, либо в один из наших официальных сервисных центров. Сохраните товарный чек (гарантийный талон) – он потребуется в случае возникновения гарантийных претензий.

Звонки в центр информационной поддержки оплачиваются в соответствии с местными тарифами, включая местные налоги, если телефонный номер не является бесплатным.

Электронный адрес

questions.AU@support.sonyericsson.com
questions.AR@support.sonyericsson.com
questions.AT@support.sonyericsson.com
questions.BE@support.sonyericsson.com
questions.BR@support.sonyericsson.com
questions.CA@support.sonyericsson.com
questions.CF@support.sonyericsson.com
questions.CL@support.sonyericsson.com
questions.CN@support.sonyericsson.com
questions.CO@support.sonyericsson.com
questions.HR@support.sonyericsson.com
questions.CZ@support.sonyericsson.com
questions.DK@support.sonyericsson.com
questions.FI@support.sonyericsson.com
questions.FR@support.sonyericsson.com
questions.DE@support.sonyericsson.com
questions.GR@support.sonyericsson.com

questions.HK@support.sonyericsson.com
questions.HU@support.sonyericsson.com

Индия	1800 11 1800 (бесплатный междугородный номер) 39011111 (с мобильного телефона)	questions.IN@support.sonyericsson.com
Индонезия	021-2701388	questions.ID@support.sonyericsson.com
Ирландия	1850 545 888	questions.IE@support.sonyericsson.com
Италия	06 48895206	questions.IT@support.sonyericsson.com
Литва	8 700 55030	questions.LT@support.sonyericsson.com
Малайзия	1-800-889900	questions.MY@support.sonyericsson.com
Мексика	01 800 000 4722	questions.MX@support.sonyericsson.com
Нидерланды	0900 899 8318	questions.NL@support.sonyericsson.com
Новая Зеландия	0800-100150	questions.NZ@support.sonyericsson.com
Норвегия	815 00 840	questions.NO@support.sonyericsson.com
Пакистан	111 22 55 73 За пределами Карачи: (92-21) 111 22 55 73	questions.PK@support.sonyericsson.com
Филиппины	+63 (02) 7891860	questions.PH@support.sonyericsson.com
Польша	0 (префикс) 22 6916200	questions.PL@support.sonyericsson.com
Португалия	808 204 466	questions.PT@support.sonyericsson.com
Румыния	(+4021) 401 0401	questions.RO@support.sonyericsson.com
Россия	8(495) 787 0986	questions.RU@support.sonyericsson.com
Сингапур	67440733	questions.SG@support.sonyericsson.com
Словакия	02-5443 6443	questions.SK@support.sonyericsson.com
Южная Африка	0861 632222	questions.ZA@support.sonyericsson.com
Испания	902 180 576	questions.ES@support.sonyericsson.com
Швеция	013-24 45 00	questions.SE@support.sonyericsson.com
Швейцария	0848 824 040	questions.CH@support.sonyericsson.com
Тайвань	02-25625511	questions.TW@support.sonyericsson.com
Таиланд	02-2483030	questions.TH@support.sonyericsson.com
Турция	0212 47 37 777	questions.TR@support.sonyericsson.com
Украина	(+380) 44 590 1515	questions.UA@support.sonyericsson.com
ОАЭ	43 919880	questions.AE@support.sonyericsson.com
Великобритания	08705 23 7237	questions.GB@support.sonyericsson.com
США	1-866-766-9374	questions.US@support.sonyericsson.com
Венесуэла	0-800-100-2250	questions.VE@support.sonyericsson.com

Рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации

Перед началом работы с мобильным телефоном обязательно прочитайте приведенную ниже информацию. Эти инструкции призваны обеспечить безопасность пользователя. Неукоснительно следуйте этим инструкциям. В случае, если изделие подверглось перечисленным ниже неблагоприятным воздействиям либо имеются признаки ненормальной работы, перед зарядкой и эксплуатацией изделия обязательно обратитесь в сервисный центр для проверки изделия. Несоблюдение этого требования может привести к выходу изделия из строя и может представлять опасность.



Рекомендации по безопасной эксплуатации изделия (мобильный телефон, аккумулятор, зарядное устройство и другие аксессуары)

- Бережно обращайтесь с изделием и храните его в чистом и незапыленном месте.
- **Внимание!** Не уничтожайте аккумуляторы путем сжигания – взрывоопасно!
- Не подвергайте изделие воздействию жидкости и влаги.
- Не подвергайте изделие воздействию чрезмерно высоких или низких температур. Не допускайте нагрева аккумулятора свыше +60 °C (+140 °F).
- Предохраняйте изделие от воздействия открытого пламени и дыма (горящая сигарета, зажигалка и пр.).



- Не роняйте и не пытайтесь изогнуть изделие.
- Не раскрашивайте изделие.
- Не пытайтесь разобрать или модифицировать изделие. К выполнению работ по обслуживанию допускаются только специалисты, имеющие сертификат компании Sony Ericsson.
- Не пользуйтесь изделием около медицинского оборудования без разрешения лечащего врача или медицинского персонала.
- Выключайте изделие, находясь в самолете или рядом с ним, а также в местах, где вывешены плакаты с требованием "выключить радио-передающие устройства".
- Не включайте изделие в районах с потенциально взрывоопасной атмосферой.
- Не кладите изделие и не устанавливайте радиооборудование над подушкой безопасности автомобиля или в зоне ее раскрытия.



ДЕТИ

ХРАНИТЕ ТЕЛЕФОН И АКСЕССУАРЫ В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ.

НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ ДЕТЯМ ИГРАТЬ С ТЕЛЕФОНОМ И АКСЕССУАРАМИ! ДЕТИ МОГУТ НАНЕСТИ ТРАВМУ СЕБЕ ИЛИ ОКРУЖАЮЩИМ, А ТАКЖЕ ПОВРЕДИТЬ ТЕЛЕФОН. ТЕЛЕФОН И АКСЕССУАРЫ СОДЕРЖАТ МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ, КОТОРЫЕ РЕБЕНОК МОЖЕТ ВДОХНУТЬ ИЛИ ПРОГЛОТИТЬ.



Источник питания (зарядное устройство)

Подключайте блок питания только к электросети, указанной в маркировке блока питания. Располагайте провод так, чтобы не наступить на него и не повредить. Во избежание поражения электрическим током перед чисткой блока питания отключите его от сети. Не используйте сетевой блок питания на улице или в сырых помещениях. Запрещается перерезывать сетевой провод и сетевую вилку. Если вилка не подходит к сетевой розетке, обратитесь к квалифицированному электрику и установите подходящую розетку.

Используйте фирменные зарядные устройства Sony Ericsson, предназначенные специально для данной модели мобильного телефона. Другие зарядные устройства могут не соответствовать требуемым характеристикам и стандартам по безопасности.

Аккумулятор

Рекомендуется полностью зарядить аккумулятор прежде, чем включать телефон первый раз. Новый или долго не использовавшийся аккумулятор может заряжаться не полностью в течение первых нескольких циклов зарядки-разрядки. Аккумулятор следует заряжать при температуре от +5 °C до +45 °C (от +41 °F до +113 °F).

Используйте фирменные аккумуляторы Sony Ericsson, предназначенные специально для данной модели мобильного телефона. Применение зарядных устройств и аккумуляторов других изготовителей создает угрозу безопасности.

Продолжительность работы аккумулятора в режиме разговора и в режиме ожидания зависит от различных факторов, например, уровня радиосигнала, температуры воздуха, характера эксплуатации, использования голосовых функций и передачи данных.

Перед отсоединением аккумулятора выключите телефон. Не проверяйте зарядку аккумулятора языком. Электролит аккумулятора токсичен. Не допускайте соприкосновения металлических контактов аккумулятора с другими металлическими предметами. Возможно короткое замыкание и повреждение аккумулятора. Используйте аккумулятор только по назначению.

Персональные медицинские устройства

Мобильные телефоны могут влиять на работу имплантированных кардиостимуляторов и других вживленных устройств. Не носите телефон рядом с кардиостимулятором, например, в нагрудном кармане. При разговоре держите телефон со стороны, противоположной стимулятору. Риск интерференции снижается до минимума при расстоянии между телефоном и стимулятором более 15 сантиметров (6 дюймов). При появлении малейших признаков возникновения помех немедленно выключите телефон. Подробные разъяснения можно получить у кардиолога.

Информацию по другим медицинским устройствам можно получить у врача или изготовителя соответствующего оборудования.

Управление автомобилем

Ознакомьтесь с местными законами и правилами, которые ограничивают использование мобильных телефонов при управлении автомобилем или требуют использования оборудования громкой связи. Рекомендуется использовать оборудование громкой связи, изготовленное компанией Sony Ericsson специально для данной модели изделия.

Помните, что поскольку мобильный телефон может создавать помехи работе электронных устройств, некоторые изготовители автомобилей запрещают пользоваться мобильными телефонами в салоне автомобиля, если телефон не подключен к оборудованию громкой связи с внешней антенной. Сосредоточьтесь на управлении автомобилем; если позволяют условия движения, перед ответом на вызов или посылкой вызова остановите автомобиль.

Вызов службы экстренной помощи

Мобильные телефоны используют радиосигналы, что не может гарантировать связь при любых условиях. Поэтому для обеспечения абсолютной надежности в жизненно важных ситуациях (например, при необходимости срочного вызова врача) нельзя полагаться только на радиотелефон. Экстренные вызовы не поддерживаются в некоторых регионах, сотовых сетях, а также при включении некоторых услуг сети и функций мобильного телефона. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

Антенна

Телефон имеет встроенную антенну. Использование антенных устройств, не имеющих маркировки Sony Ericsson как предназначенных специально для телефона конкретной модели, может стать причиной повреждения мобильного телефона, снижения эксплуатационных характеристик, а также превышения установленных пределов на уровни SAR (см. ниже).

Эффективная работа с телефоном

Держите телефон обычным образом, так же, как и любой другой. Не прикасайтесь к верхней части телефона во время разговора – это может привести к ухудшению качества связи, повышению излучаемой мощности сверх необходимой и к уменьшению времени работы телефона в режиме разговора и в режиме ожидания.

Воздействие радиочастотной (РЧ) энергии и удельный коэффициент поглощения (SAR)

Мобильный телефон является устройством, которое выполняет прием и передачу радиосигналов малой мощности. Во включенном состоянии он принимает и излучает радиочастотные сигналы (радиоволны).

Правительственными органами многих стран приняты исчерпывающие рекомендации по безопасности, разработанные международными научными организациями, такими как ICNIRP (Международная комиссия по защите от неионизирующего излучения) и IEEE (Институт инженеров по электротехнике и электронике), на основании систематического изучения и тщательной проверки результатов научных исследований. Эти рекомендации определяют допустимые уровни радиочастотного облучения для населения. Эти предельные уровни облучения не превышают допустимых границ безопасного облучения человека независимо от возраста и состояния здоровья с учетом погрешностей измерений.

Для определения уровня облучения, поглощаемого телом человека при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Измерение коэффициента SAR выполняется в лабораторных условиях при максимальной мощности передатчика телефона, указанной в технических характеристиках, однако фактическое значение уровня SAR для работающего мобильного телефона может оказаться значительно ниже. Это обусловлено тем, что конструкция мобильного телефона предусматривает работу при минимальной мощности, достаточной для установления соединения с сетью.

Изменение значения SAR в пределах, указанных в рекомендациях по уровням облучения радиочастотной энергией, не означает изменения степени безопасности. Несмотря на то, что уровни SAR различных моделей мобильных телефонов отличаются, все модели мобильных телефонов Sony Ericsson сконструированы в строгом соответствии с требованиями рекомендаций по уровням облучения радиочастотной энергией.

Для телефонов, приобретенных в США: перед тем, как конкретная модель телефона поступает в продажу, она проходит испытания и сертификацию Федеральной комиссии по связи (FCC), подтверждающую, что эта модель телефона не превышает предельного уровня облучения, установленного официальными требованиями на безопасный уровень облучения. Испытания проводятся в различных положениях телефона (например, около уха и при креплении на одежде) в соответствии с требованиями FCC для каждой модели. Данная модель телефона прошла необходимые испытания и признана соответствующей требованиям FCC на допустимые уровни радиочастотного облучения в случае расположения телефона на расстоянии не менее 15 мм от тела человека (при отсутствии металлических деталей вблизи телефона) либо в случае крепления телефона на одежде с использованием аксессуаров Sony Ericsson, предназначенных для данной модели телефона. Использование других аксессуаров может стать причиной превышения допустимого уровня радиочастотного облучения, установленного требованиями FCC.

В комплект поставки мобильного телефона включена отдельная брошюра с информацией о значении коэффициента SAR для данной модели телефона. Эту, а также другую информацию о воздействии электромагнитного излучения и коэффициенте SAR можно также найти в сети Интернет по адресу www.sonyericsson.com/health.

Варианты обслуживания/специального применения

Для телефонов, приобретенных в США: используя специальный аксессуар, к мобильному телефону Sony Ericsson можно подключить терминал TTY (телетайп). Информацию о предоставляемых пользователям вариантах обслуживания/специального применения телефона можно получить в Центре специальных применений Sony Ericsson по телефону 877 878 1996 (TTY) или 877 207 2056 (голосовая линия), а также на Web-сервере Центра специальных применений Sony Ericsson (www.sonyericsson-snc.com).

Утилизация электрического и электронного оборудования



Данный знак указывает, что все помеченное электрическое и электронное оборудование запрещается утилизировать вместе с прочими бытовыми отходами. Его следует сдать в соответствующий приемный пункт переработки электрического и электронного оборудования. Утилизация данного изделия с нарушением требований может привести к потенциально негативному влиянию на окружающую среду и здоровье людей, поэтому для предотвращения подобных последствий необходимо соблюдать правила утилизации этого изделия. Переработка данных материалов поможет сохранить природные ресурсы. Для получения более подробной информации о переработке этого изделия обратитесь в местные органы городского управления, службу сбора бытовых отходов или в магазин, где было приобретено изделие.

Утилизация аккумулятора



Аккумуляторы следует уничтожить в соответствии с установленными правилами; необходимые инструкции можно получить в местном центре информационной поддержки Sony Ericsson (тел. линии горячей поддержки потребителей в России +74957870986). Запрещается выкидывать аккумулятор вместе с бытовым мусором. Если возможно, пользуйтесь услугами специализированных организаций по утилизации аккумуляторов.

Карта памяти

В комплект изделия входит съемная карта памяти. Эта карта памяти совместима с данным телефоном, но может быть несовместима с некоторыми другими устройствами или функциями других устройств, в которых предусмотрена поддержка карт памяти. Перед приобретением или использованием убедитесь в совместимости других устройств. Новая карта памяти отформатирована. Для повторного форматирования карты памяти используйте совместимое устройство. При форматировании карты памяти в компьютере не используйте стандартную команду операционной системы. Дополнительную информацию см. в руководстве по эксплуатации устройства (или обратитесь в службу поддержки пользователей).

ВНИМАНИЕ!

Если для установки карты в телефон или другое устройство требуется адаптер, не вставляйте карту без соответствующего адаптера.

Меры предосторожности при работе с картой памяти

- Оберегайте карту памяти от влаги.
- Не прикасайтесь к контактам руками и металлическими предметами.
- Не подвергайте карту памяти механическим нагрузкам, не сгибайте и не роняйте ее.
- Не пытайтесь разобрать или модифицировать карту памяти.
- Не используйте и не храните карту памяти при повышенной влажности или при наличии в воздухе агрессивных примесей; не подвергайте карту памяти воздействию повышенной температуры (например, летом в закрытом автомобиле, на солнце или рядом с нагревательным прибором).
- Не нажимайте с чрезмерным усилием на край адаптера карты памяти и не сгибайте его.
- Не допускайте попадания грязи и пыли, а также посторонних предметов в адаптер карты памяти. При установке карты памяти обратите внимание на правильную ориентацию карты.
- При использовании адаптера карту необходимо вставить в адаптер до упора. В противном случае возможны сбои в работе карты.
- Рекомендуется сохранить резервную копию важных данных. Изготовитель не несет ответственности за потерю или повреждение какой-либо информации, сохраненной на карте памяти.
- Записанные на карте данные могут быть уничтожены или повреждены при извлечении карты памяти или адаптера либо при выключении питания во время форматирования карты, чтения или записи данных, а также в результате воздействия на карту статического электричества или сильного электрического поля.

Защита персональной информации

Для обеспечения конфиденциальности и защиты информации от постороннего доступа необходимо удалить все персональные данные перед продажей или утилизацией изделия. Для удаления персональных данных выполните операцию общего сброса и извлеките карту памяти. **УДАЛЕНИЕ ИНФОРМАЦИИ ИЗ ПАМЯТИ ТЕЛЕФОНА НЕ ГАРАНТИРУЕТ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИЗВЛЕЧЕНИЯ ЭТОЙ ИНФОРМАЦИИ ДРУГИМ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ. КОРПОРАЦИЯ SONY ERICSSON НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ ОТНОСИТЕЛЬНО НЕВОЗМОЖНОСТИ ДОСТУПА К ИНФОРМАЦИИ ДРУГИМИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМИ УСТРОЙСТВА И НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА РАСКРЫТИЕ ЭТОЙ ИНФОРМАЦИИ (В ТОМ ЧИСЛЕ И ПОСЛЕ ВЫПОЛНЕНИЯ ОПЕРАЦИИ ОБЩЕГО СБРОСА).** Для исключения возможности раскрытия информации сохраните устройство либо обеспечьте его необратимое уничтожение.

Аксессуары

Для обеспечения эффективной и безопасной эксплуатации изделий Sony Ericsson рекомендуется использовать фирменные аксессуары Sony Ericsson. Использование аксессуаров других изготовителей может привести к ухудшению характеристик изделия и в некоторых случаях представляет угрозу здоровью и безопасности.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ОБ УРОВНЕ ГРОМКОСТИ

Во избежание повреждения органов слуха соблюдайте осторожность при регулировке громкости с использованием аудиоаксессуаров других изготовителей. Корпорация Sony Ericsson не проверяет работу аудиоаксессуаров других изготовителей с данным мобильным телефоном. Рекомендуется использовать только фирменные аудиоаксессуары Sony Ericsson.

Лицензионное соглашение конечного пользователя

Данное мобильное устройство, включая (без каких-либо ограничений) все носители, входящие в комплект поставки, ("Устройство") содержит программное обеспечение, которое является собственностью корпорации Sony Ericsson Mobile Communications AB и филиалов компании ("Sony Ericsson") или ее сторонних поставщиков и держателей лицензий ("Программное обеспечение"). Корпорация Sony Ericsson предоставляет конечному пользователю Устройство на немонопольную лицензию без права передачи и без права выдачи сублицензии на применение этого Программного обеспечения исключительно в сочетании с Устройством, на котором оно установлено и/или в комплекте с которым оно поставляется. Изложенное здесь соглашение на при каких условиях не должно истолковываться как соглашение о продаже программного обеспечения пользователю данного Устройствоа.

Пользователь не имеет права воспроизводить, изменять, распространять, восстанавливать алгоритмы, декомпилировать или иным образом изменять или использовать исходный код Программного обеспечения или любого компонента Программного обеспечения. Во избежание неопределенности пользователю предоставляется право в любое время передавать все права и обязательства по Программному обеспечению третьей стороне исключительно вместе с Устройством, с которым получено Программное обеспечение, при обязательном условии, что эта третья сторона дает письменное согласие с изложенными здесь условиями.

Настоящая лицензия предоставляется на весь срок службы данного Устройствоа. Действие настоящей лицензии может быть прекращено путем письменной передачи третьей стороне всех прав на Устройство, в котором получено Программное обеспечение. Действие настоящей лицензии прекращается немедленно в случае нарушения каких-либо положений или условий, изложенных в лицензии.

Корпорация Sony Ericsson и ее сторонние поставщики и держатели лицензий являются единственными и исключительными владельцами с сохранением всех прав на собственность и на прибыль по отношению к Программному обеспечению. Корпорация Sony Ericsson и упомянутые третьи стороны (в той степени, в которой программное обеспечение содержит материалы и код этих третьих сторон) получают права третьих сторон, извлекающих выгоду из этих положений.

Законность, истолкование и исполнение настоящей лицензии подпадают под действие законодательства Швеции. Вышеизложенные положения и условия должны применяться в полной мере, допускаемой законодательством о правах потребителя (если применимо).

Ограниченная гарантия

Корпорация Sony Ericsson Mobile Communications AB, Nya Vattentornet, SE-221 88 Lund, Sweden (далее – Sony Ericsson) или местный филиал компании предоставляет данную ограниченную гарантию на мобильный телефон и фирменные аксессуары, входящие в комплект поставки мобильного телефона (далее – “Изделие”).

В случае, если требуется гарантийное обслуживание Изделия, следует вернуть его по месту приобретения либо обратиться в местный центр информационной поддержки Sony Ericsson (тел. линии горячей поддержки потребителей в России +74957870986); дополнительную информацию можно также получить по адресу www.sonyericsson.com.

ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК

В соответствии с условиями данной ограниченной гарантии компания Sony Ericsson гарантирует отсутствие дефектов конструкции, материалов, комплектующих и сборки на момент первичной продажи Изделия изготовителем. Настоящая ограниченная гарантия действует в течение одного (1) года с даты первоначального приобретения Изделия.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Если при нормальной эксплуатации Изделия в течение гарантийного срока обнаружатся дефекты в конструкции, материалах, комплектующих или сборке, местные дилеры или сервисные центры Sony Ericsson в стране, где было приобретено Изделие, по своему усмотрению отремонтируют или заменят Изделие согласно перечисленным ниже условиям и положениям.

Компания Sony Ericsson и ее представители оставляют за собой право взимать определенную плату в случае, если дефект Изделия не подпадает под изложенные ниже условия настоящей гарантии.

Следует иметь в виду, что персональные настройки, загруженные файлы и другая информация может быть утрачена в случае ремонта или замены Изделия Sony Ericsson. В настоящее время изготовление резервных копий некоторых загруженных материалов для компании Sony Ericsson не разрешается в силу ограничений, налагаемых применимым законодательством и другими нормативными актами, а также технических ограничений. Компания Sony Ericsson не несет ответственности за потерю информации любого вида и не возмещает ущерб, связанный с потерей информации. Резервное копирование информации, сохраненной в Изделии Sony Ericsson (загруженные файлы, информация календаря и телефонной книги), должно выполняться пользователем перед передачей Изделия Sony Ericsson для ремонта или замены.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

- 1 Настоящая ограниченная гарантия предоставляется только при предъявлении вместе с подлежащим ремонту или замене Изделием подлинного гарантийного талона, выданного дилером компании Sony Ericsson, где указаны дата приобретения Изделия и его серийный номер**. Компания Sony Ericsson оставляет за собой право отказать в гарантийном обслуживании, если после первичного приобретения Изделия у продавца данная информация была утрачена или изменена.
- 2 На отремонтированное или замененное компанией Sony Ericsson Изделие предоставляется гарантия на остаток первоначального гарантийного срока или на девяносто (90) дней с даты ремонта или замены в зависимости от того, какой срок больше. Ремонт или замена могут выполняться с использованием функционально эквивалентных отремонтированных деталей. Замененные детали или компоненты становятся собственностью компании Sony Ericsson.
- 3 Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате нормального износа Изделия, а также неправильного обращения с Изделием, включая (но не ограничиваясь этим) использование Изделия не по назначению и с нарушением инструкций Sony Ericsson по эксплуатации и обслуживанию Изделия. Данная гарантия не распространяется также на неисправности Изделия, возникшие в результате несчастного случая, аппаратной или программной модификации или регулировки, стихийного бедствия и воздействия влаги.

Аккумулятор можно заряжать и разряжать более сотни раз, однако при этом он постепенно изнашивается, что не является дефектом, а считается нормальным износом. При значительном сокращении продолжительности работы аккумулятора (в режиме разговора и в режиме ожидания) следует заменить аккумулятор. Используйте только аккумуляторы и зарядные устройства, рекомендованные компанией Sony Ericsson.

В различных экземплярах Изделия возможны незначительные отклонения яркости и цвета изображений на экране. Возможно также наличие на экране ярких и темных точек. Эти точки (дефектные пиксели) появляются вследствие отказа отдельных элементов экрана; устранение таких дефектов невозможно. Считается допустимым наличие двух дефектных пикселей.

В различных экземплярах Изделия возможны незначительные отклонения в изображении, полученном с камеры. Это обычное явление, которое не является признаком неисправности модуля камеры.

- 4 Поскольку сотовая сеть, для работы в которой предназначено Изделие, поддерживается оператором, независимым от компании Sony Ericsson, компания Sony Ericsson не несет ответственности за неполадки, связанные с работой сотовой системы, ее доступностью, зоной обслуживания, услугами и т. д.
- 5 Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате установки дополнительных компонентов, модификации или ремонта Изделия, а также вскрытия Изделия лицами, не уполномоченными компанией Sony Ericsson.

- 6 Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате использования аксессуаров или другого периферийного оборудования, которые не являются фирменными аксессуарами, изготовленными компанией Sony Ericsson специально для данной модели Изделия.
- 7 Гарантия не распространяется на Изделия с поврежденной пломбой.
- 8 НИКАКИХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ, ПИСЬМЕННЫХ ИЛИ УСТНЫХ, ОТЛИЧНЫХ ОТ ПЕРЕЧИСЛЕННЫХ В ДАННОМ ПЕЧАТНОМ ТЕКСТЕ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ, НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ. ВСЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ КОММЕРЧЕСКОЙ ВЫГОДЫ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЦЕЛЕЙ, ОГРАНИЧИВАЮТСЯ СРОКОМ ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ. КОМПАНИЯ SONY ERICSSON, А ТАКЖЕ ДЕРЖАТЕЛИ ЕЕ ЛИЦЕНЗИЙ НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КОСВЕННЫЙ ИЛИ ВОСПОСЛЕДОВАВШИЙ УЩЕРБ ЛЮБОГО ПРОИСХОЖДЕНИЯ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ, ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ ИЛИ КОММЕРЧЕСКИЙ УЩЕРБ. ПРЕТЕНЗИИ ПО ПОЛНОМУ ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА МОГУТ БЫТЬ ОСПОРЕНЫ В СУДЕБНОМ ПОРЯДКЕ.
- Законодательства некоторых стран не допускают исключений или ограничений на возмещение косвенного или воспоследовавшего ущерба, а также ограничения срока действия подразумеваемых гарантий, поэтому указанные выше ограничения или исключения могут на вас не распространяться.

Данная гарантия не затрагивает как юридических прав потребителя согласно применимому действующему законодательству, так и прав потребителя по отношению к продавцу, вытекающих из договора купли-продажи.

ГЕОГРАФИЧЕСКАЯ ОБЛАСТЬ ДЕЙСТВИЯ ГАРАНТИИ

Если Изделие приобретено в одной из стран Европейского экономического сообщества (ЕЭС), либо в Швейцарии, либо в Республике Турция и это Изделие предназначено для продажи в странах ЕЭС, либо в Швейцарии, либо в Турции, обслуживание Изделия производится в любой стране ЕЭС, либо в Швейцарии, либо в Турции, в соответствии с гарантийными условиями, применяемыми в стране, в которой требуется обслуживание Изделия и где аналогичные Изделия продаются уполномоченными дистрибьюторами компании Sony Ericsson. Для уточнения возможности приобретения Изделия в данной стране обратитесь в местный центр информационной поддержки Sony Ericsson. Примите во внимание, что некоторые виды обслуживания могут быть выполнены только в той стране, где Изделие было приобретено первоначально, например, в силу того, что конструкция и внешний вид Изделия могут отличаться от аналогичных моделей, продаваемых в других странах. Кроме того, в некоторых случаях ремонту не подлежат Изделия с заблокированными SIM-картами.

****** В некоторых странах/регионах требуется предоставить дополнительную информацию (например, действующий гарантийный талон).

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



Declaration of Conformity

We, **Sony Ericsson Mobile Communications AB** of Nya Vattentorget SE-221 88 Lund, Sweden declare under our sole responsibility that our product

Sony Ericsson type AAD-3022071-BV and in combination with our accessories, to which this declaration relates is in conformity with the appropriate standards 3GPP TS 51.010-1, EN 300 328, EN 301908-1, EN 301908-2, EN 301 489-7, EN 301489-24, EN 301 489-17 and EN 60950, following the provisions of, Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment Directive **99/5/EC** with requirements covering EMC Directive **89/336/EEC**, and Low Voltage Directive **73/23/EEC**.

Lund, February 2007

CE 0682

A handwritten signature in black ink, reading 'Shoji Nemoto', positioned above a horizontal line.

*Shoji Nemoto,
Head of Product Business Group GSM/UMTS*

Изделие удовлетворяет требованиям Директивы R&TTE (**99/5/EC**).

Алфавитный указатель

A-Z

Bluetooth™	89
Disc2Phone	71
MusicDJ™	78
M2™	13, 120
PhotoDJ™	68
PIN	
изменение	105
разблокирование	5
PlayNow™	76
PUK	5, 104
SAR	118
SIM-карта	
блокировка и разблокирование	104
копирование имен и номеров	32
телефонные номера	30
SMS см. текстовые сообщения	45
TrackID™	74
T9™, режим ввода текста	21
VideoDJ™	79

A

автоматический повторный набор	
номера	26
аккумулятор	
установка и зарядка	7
утилизация	120

аккумулятор, правила	
эксплуатации	117
анимированное изображение	66

Б

блог	64
блокировка	
SIM-карта	104
телефон	105
блокировка клавиатуры	17, 106
будильники	97
быстрый доступ	19
быстрый набор номера	34

В

ввод букв	21
видеоклипы	65
видеопроектор	70
визитные карточки	44
включение и отключение	
Bluetooth™	90
блокировка SIM-карты	105
блокировка телефона	105
волшебное слово	36
время	104
вызов номера из сообщения	47

вызовы

ввод заметок во время	
разговора	43
видео	27
выборочный прием	41
два вызова одновременно	39
запись	81
запрет	41
международные	26
непринятые	26
ответ и отклонение	26
переключение в режим	
удержания на линии	38
посылка и прием	10, 25
служба экстренной помощи	27

Г

гарантия	122
голосовая почта	34
голосовые сообщения	53
громкость	
динамик телефона	26
сигнал вызова	77
группы	44

Д

дата	104
диктофон	81
диспетчер файлов	22
дистанционное управление	93

длинные сообщения	48
длительность вызовов	42

З

загрузка файлов	86
задания	100
заметки	101
записная книжка	43
запрет передачи своего номера	43
заставка	66
звук, переключение между	
устройствами	92
значки	19

И

игры	81
изображения	65-67
заставка	66
редактирование	68
Интернет	
блог	64
закладки	85
защита и сертификаты	87
параметры	82
профили	86
файлы cookie и пароли	86

К

кабель USB	94
календарь	98-99

калькулятор	102	мои друзья	59
камера	62	мои номера	40
канал передачи данных		музыка	
Bluetooth™	89	передача	71
USB	94	мультимедийные сообщения	49-52
карта памяти	22, 120		
карта памяти, правила		Н	
эксплуатации	121	новости RSS	87
клавиатура			
блокировка	106	О	
клавиши	12, 16	обзор системы меню	14
кнопки	12, 16	обслуживание и поддержка	113
контакты		ограниченная гарантия	123
группы	44	ожидание вызова, услуга	38
добавление в телефон	30	основные элементы телефона	12
синхронизация	88		
телефонная книга по умолчанию	29	П	
конференция	39	Памятка кодов	102
		параметры	
М		Java™	86
мастер настройки	7	Интернет	82
масштабирование		электронная почта	54
Интернет-страница	84	яркость экрана	106
камера	63	переадресация вызовов	38
меню	16		
меню событий	10		
микрофон	26		
минигарнитура	13, 29, 35, 36, 69		
Bluetooth™	91		

передача		синхронизация	88-89
визитные карточки	44	служба обновления	96
заметки	101	служба экстренной помощи см. вызовы,	
изображения	66, 67	служба экстренной помощи	27
мелодии и сигналы вызова	78	события календаря	98
музыка	71	сообщения	
события и задания	99	голосовые	53
темы экрана	69	информация оператора и базовой	
файлы	94	станции	61
фотографии с камеры	64	мультимедийные	49
персональные сигналы вызова	32	состояние доставки	49
приветствие	66, 106	текстовые	45
прием вызовов голосом	37	электронная почта	54
приложения	81	состояние доставки	49
проигрыватель Walkman	70	состояние памяти	23
профили	103	списки воспроизведения	72-73
P		список вызовов	33
разблокирование SIM-карты	104	справка	9
размеры фотографий	63	T	
разрешенные номера	42	таймер	101
режим ожидания	8	текстовые сообщения	45-49
рекомендации по эффективной		телефон	
и безопасной эксплуатации	116	блокировка	105
C		сборка	5
секундомер	101	язык	20
сети	25	темы экрана	68-69
сигналы вызова	77-78	техника безопасности	116

У

управление голосом	35-37
услуга голосовой почты	34
утилизация аккумулятор	120

Ф

фоновый рисунок	66
фотографии в сети Интернет	64

Ц

центры информационной поддержки	113
--	-----

Ш

шаблоны	48, 52
---------------	--------

Э

электронная почта	54
-------------------------	----

Я

язык	108
языки ввода	20
яркость экрана	106